

Воїн утік у СЗЧ, бо бажання побачити новонароджену доньку перемогло страх бути покараним



У Луцьку народилася Дюймовочка вагою лише 550 грамів

с. 3

№ 43 (16 941)



ВОЛИНЬ

Середа, 29 жовтня 2025 року



volyn.com.ua t.me/Volyn_ZMI facebook.com/Volyn.ZMI x.com/Volyn_ZMI instagram.com/volyn_zmi

Нас читають із 1939 року!

■ Небайдужі серця

Наймолодший син парагвайки Хуани віддав своє життя за Україну, зараз у ЗСУ – старший син і внук

А сама 77-річна жінка за волонтерську діяльність удостоєна медалі «За гідність та патріотизм»

Катерина ЗУБЧУК

Чи шкодує Хуана, а в селі знана як Фаня, котра народилася в Парагваї, що колись її батьки повернулися в свою Видраницю? На це питання Хуана Жучок каже, не задумуючись: – Нє... У Парагваї в 1950-х роках при владі перебував президент Альфредо Страсснер – обстановка в країні була неспокійна, тож жили, як на вогнищі. Пригадую, вже тут тато говорив: «Бачте, ми лягаємо спати і встаємо благополучно. А там могли й не проснутися». Тоді батько Хуани Севастіанівни, а на той час – маленької дівчинки Хуани, не знав, що на долю його нащадків випаде страшна російсько-українська війна. Що боронитимуть Україну його онуки й

правнуки, які вже народилися й виросли на Ратнівщині.



Ось таким гуртом у березні 1939 року проводжала сімейство Назаруків у далекий Парагвай їхня велика родина.



З 2014 року, з перервами після поранень, воював Валентин Жучок – свічка його життя згасла 16 травня 2024-го.



Хуана Жучок удостоєна медалі «За гідність та патріотизм».

Розповідь про патріотичну родину – на с. 6

■ Бо ти на землі – людина!

Маневичанка Ганна Савчук перетворила смітник на квітник

На облаштування клумби пішло близько 3 – 3,5 тисячі гривень. Але головне – не гроші, а результат



Клумба вийшла чимала – близько п'яти метрів у діаметрі.

Завдяки підтримці чоловіка та фінансовій допомозі сусідів, цієї весни Ганна Савчук (на фото) перетворила занедбану ділянку поблизу свого будинку у селищі Маневичі – біля магазину «АВС» на перехресті вулиць Північна та Березнева – в яскраву квітучу клумбу. А ще донедавна тут був... смітник

Як усе відбувалось – читайте на с. 8

Вітаємо!

31 жовтня виповнюється 70 років директору Нововолинського центру професійно-технічної освіти

Валентині Іванівні ПРИСТУПІ.

Шановна Валентино Іванівно! Від усього нашого дружнього колективу щиро вітаємо Вас із ювілеєм!

Ваші мудрість, професіоналізм і невтомна праця стали запорукою розвитку нашого центру професійної освіти.

Ви – приклад справжнього керівника, який поєднує вимогливість і людяність, стратегічне бачення і турботу про кожного працівника.

Бажаємо Вам міцного здоров'я, натхнення та невичерпної енергії для нових звершень!

Нехай кожен день приносить радість, визнання і вдячність за Вашу працю!

З повагою – колектив комунального закладу «Нововолинський центр професійної освіти».



Пульс тижня

На Любешівщині знайшли підлітка, заблукалого в лісі

16-річний юнак додому не повернувся, зв'язку з ним не було, тож шукали його всією громадою

Любомира НАТИНКА

27 жовтня о 21:04 на лінію «101» надійшло повідомлення про те, що у Камінь-Каширській територіальній громаді поблизу села Щитинь у лісі заблукав 16-річний хлопець, який пішов по гриби та не повернувся. На пошуки юнака направили рятувальників 8-ї державної пожежно-рятувальної частини міста. Були залучені поліцейські та місцеве населення. Під час пошуків використовували безпілотні літальні апарати. На щастя, у вівторок, 28 жовтня, о 6:20 надійшло повідомлення від працівників поліції, що хлопця знайдено – його життю нічого не загрожує. ■

36-річний іноземець пограбував 85-літню бабусю Любомльщини

За скоєний грабіж в умовах воєнного стану чоловіку загрожує до 10 років ув'язнення

Любомира НАТИНКА

27 жовтня до поліції звернулася 85-річна мешканка села Олеськ Ковельського району про те, що невідомий чоловік увійшов до її помешкання, відібрав у неї 12 тисяч гривень та втік у невідомому напрямку на автомобілі. На місце події негайно прибула слідчо-оперативна група. На пошуки зловмисника відразу скерували наряди. Уже за лічені години правоохоронці встановили особу зловмисника – 36-річного мешканця іншої країни. Його затримали в порядку статті 208 КПК України. Викрадені кошти у нього вилучили. За фактом пограбування, вчиненого в умовах воєнного стану, слідчі розпочали кримінальне провадження за ч. 4 ст. 186 Кримінального кодексу України. Слідство триває. ■

Станом на жовтень 2025 року в загальноосвітніх школах Волині не вистачає понад 770 вчителів. Щоб забезпечити навчання учнів в повному обсязі, педагоги працюють за сумісництвом у різних закладах або ведуть по кілька предметів.

Багаторічний голова Ковельського міськрайонного суду пішов у відставку: Вища рада правосуддя ухвалила рішення про Лесика В'ячеслава Олександровича. Його загальний юридичний стаж становить 42 роки 1 місяць.

ВОЛИНЬ

- ЗАВДЯКИ ЦИМ ДОБРИМ ЛЮДЯМ І НАШИМ ПАРТНЕРАМ ІЗ «УКРПОШТИ», ГАЗЕТА «ВОЛИНЬ» ЩОТИЖНЯ ПОТРАПЛЯЄ НА ФРОНТ:
- ✓ ТзОВ «Городище» Луцького району (директор Анатолій НИКОНИЮК)
 - ✓ Нововолинський олійний завод (директорка Вікторія БУБЕЛА)
 - ✓ СГТОВ «Лище» Луцького району (директор Святослав КАРБОВСЬКИЙ)
 - ✓ С(Ф)Г «Зоря» Луцького району (директор Степан САЙКЕВИЧ)
 - ✓ ПП «Макс Ком» Луцького району (директор з виробництва Тарас ЩЕРБЛЮК)
 - ✓ ТОВ «П'ятидні» Володимирського району (директор Валерій ДІБРОВА)
 - ✓ СТЗОВ «Облапське» Ковельського району (директор Леонід САМЧУК)
 - ✓ СГТОВ «Романів» Луцького району (директор Василь НАЗАРЧУК)

Ви теж можете допомогти у виготовленні інформаційних снарядів. Приєднуйтеся! Тел: 066 133 86 88.

Економіка



«Працівники шахти будуть забезпечені робочими місцями в сусідніх шахтах або в інших регіонах, за їхнім вибором». Ви вірите в слова заступниці міністра енергетики?

Легендарну шахту №9 «Нововолинська» виставили на продаж – інакше закриють

Гірникам обіцяють нові робочі місця після ліквідації підприємства

Шахта №9 «Нововолинська» працює з 1963 року та є одним із найстаріших вугледобувних об'єктів нашого регіону.

Дарина ШЕВЧУК

Міністерство енергетики готує передачу шахти №9 «Нововолинська» до Фонду державного майна України для подальшої приватизації. Про це повідомила заступниця міністра енергетики Світлана Гринчук під час засідання Уряду 24 жовтня, інформує захід.net. За її словами, підприємство входить до структури ДП «Волиньвугілля»

О часи! О звичаї!

На Волині віг імені податкової «працюють» телефонні шахраї

І вимагають у підприємців кошти

Любов ГАРАНІНА

Ошуканці від імені посадовців податкової служби телефонують до платників податків і пропонують вирішення проблемних питань за окрему фінансову винагороду чи просять перерахувати певну суму на конкретний картковий рахунок за подальше сприяння діяльності.

На це звертають увагу в Головному управлінні ДПС у Волинській області. «Зокрема, останнім часом представники бізнесу інформують, про непоодинокі факти, коли до них від імені нібито заступника начальника ГУ ДПС в області звертаються телефоном і вимагають кошти, – йдеться у повідомленні. – Передусім, платникам податків за жодних обставин не варто реагувати на такі телефонні прохання осіб, які видають себе за посадовців податкової служби. Ці телефонні звернення не мають жодного відношення до діяльності органів ДПС в області.

Мета комунікації цих псевдопосадовців із бізнесом – шахраювання задля збагачення. Нагадаємо, що Головне управління ДПС у Волинській області використовує лише офіційні канали для взаємодії з платниками податків, зокрема електронний кабінет. і ще у 2015 році було внесене до переліку об'єктів, визначених для ліквідації – через збитковість та неперспективність. «На сьогодні всі необхідні документи для ліквідації вже підготовлені. Після завершення експертизи об'єкт передадуть Фонду державного майна. Працівники шахти будуть забезпечені робочими місцями в сусідніх шахтах або в інших регіонах, за їхнім вибором», – зазначила Світлана Гринчук. Посадовиця уточнила, що після передачі підприємства до Фонду держмайна воно може бути виставлене на відкритий конкурс. У разі появи інвестора, шахта може продовжити роботу в новому форматі. Додамо, що шахта розташована у місті Нововолинську Волинської області. Підприємство працює з 1963 року та є одним із найстаріших вугледобувних об'єктів регіону. Реорганізацію шахти ініціювали ще у 2015 році. Через три роки, у липні 2018-го, керівник «Волиньвугілля» Андрій Пилипюк підписав накази, що фактично запустили процедуру закриття копальні. Тоді колектив та місцеві діячі виступали проти такого рішення. Зокрема, народний депутат Михайло Волинець написав у фейсбуці, що близько 700 працівників підприємства можуть залишитися без роботи. Упродовж 2019 – 2022 років шахта працювала періодично, стикалася з боргами та перебоями електропостачання. У 2023 році її закриття офіційно відклали. Як пояснив тоді виконувач обов'язків директора підприємства Володимир Юрків, рішення ухвалили через наявність запасів близько 30 тисяч тонн вугілля та необхідність розв'язувати питання працевлаштування працівників. ■

Народилися у сорочці



Водій Renault Trafic не впорався з керуванням...

Біля Луцька бус ТЦК перекинувся у кювет

Унаслідок ДТП п'ятеро військових потрапили в лікарню. У всіх потерпілих попередньо діагностували закриті черепно-мозкові травми та забої

Дарина ШЕВЧУК

Аварія сталася 24 жовтня близько 6:00 біля кладовища в селі Забороль. За даними слідства, водій автомобіля Renault Trafic не впорався з керуванням, внаслідок чого бус перекинувся у кювет. Як повідомила речниця Волинського обласного ТЦК та СП Уляна Кравчук, в автомобілі перебували військовослужбовці ТЦК. «Водій та четверо пасажирів отримали тілесні ушкодження різного ступеня важкості та доставлені в медичний заклад. На місці працює слідчо-оперативна група», – повідомили поліцейські. Речниця Волинського обласного центру екстреної медичної допомоги та медицини катастроф Оксана Якушик розповіла «Сусільному», що у всіх чоловіків медики попередньо зафіксували закриті черепно-мозкові травми, забої та садна. У поліції додали, що розслідування триває і більше подробиць повідомлять пізніше. ■

■ Браво!



Поспішайка Богданка разом із мамою і татом та завідувачкою відділення анестезіології та інтенсивної терапії Тетяною Загребельною (ліворуч).

Луцькі лікарі виходили Дюймовочку, яка народилася вагою лише 550 грамів

Нині дівчинка важить 7 кг, самостійно повзає та перевертається

Лія ЛІС

За інформацією спеціалістів Волинської обласної дитячої клінічної лікарні, у жовтні 2024 року у волинянки Юлії Синюк розпочалися передчасні пологи на 23-му тижні вагітності. Жінка народила доньку Богдану, яка важила лише 550 г і мала

30 см зросту. Дівчинка два місяці перебувала на штучній вентиляції легень.

«Перші місяці перебування дитини в реанімації – дуже важкі, тривожні. Ще місяць ми разом лікувалися у відділенні неонатології та лише в січні вирушили додому з перинатального центру. Одразу ж із Бог-

даною почали працювати спеціалісти Волинської обласної дитячої клінічної лікарні», – розповіла мама дівчинки.

У новонародженої були затримки в розвитку, тож її навчали тримати голову, перевертатися, тягнутися до іграшок та захоплювати їх, сидіти з опорою на руки.

З Богданою регулярно займаються фізичний терапевт та ерготерапевт, вона проходить обстеження та необхідні процедури. Зараз дівчинка вже рухлива, перевертається зі спини на живіт і назад, повзає. Важить сім кілограмів.

Як раніше інформували у медзакладі, зазвичай за фізичним розвитком передчасно народжених дітей необхідно спостерігати щонайменше до трьох років. ■



Волинське обласне медобсерваторію захисту материнства та дитинства.

■ От сволота!

Лучанин отримав 15 років тюрми за диверсії на Волині та Львівщині

Чоловік підпалював
вхідні двері квартир
українських військових
та стільникові вежі

Дарина ШЕВЧУК

Заданими пресслужби СБУ, раніше судимого 39-річного лучанина завербували російські спецслужби, коли він шукав легких заробітків у телеграм-каналах.

Чоловік відбував тюремний строк за наркоторгівлю, а коли вийшов на волю – почав співпрацювати з ФСБ.

районі Луцька.

Під час обшуків у затриманого виявили засоби підпалу та смартфон із доказами роботи на російську спецслужбу.

Тому 22 жовтня Луцький міськрайонний суд визнав агента винним за декількома статтями Кримінального кодексу України: ч. 2 ст. 111 (державна зрада, вчинена в умовах воєнного стану); ч. 2 ст. 28, ч. 2 ст. 113 (диверсія, вчинена за попереднього змовою групою осіб в умовах воєнного стану); ч. 2 ст. 28, ч. 2 ст. 194 (умисне пошкодження майна, вчинене шляхом підпалу, за попередньою змовою

■ Ну скільки можна?!

На Волині житель Рівненщини переправляв «ухилянта»... у білорусь

Співробітники управління міграційної поліції ГУНП, спільно з слідчим відділом Луцького РУП, іншими оперативними службами поліції, прикордонниками, під процесуальним керівництвом прокуратури, викрили чергову схему для «ухилянтів»

Ліна ВОГОНЬ

Стало відомо, що 23 жовтня, у Камінь-Каширському районі, при спробі незаконного переправлення військовозобов'язаного через держкордон України до білорусі поза пунктом пропуску, затримали одного з причетних – 46-річного мешканця Рівного.

Під час реалізації вилучено грошові кошти, транспортний засіб, інші докази по справі.

Спритника затримали в порядку ст. 208 КПК України. За процесуального керівництва прокуратури, слідчі повідомили йому про підозру за ч. 3 ст. 332 Кримінального кодексу.

25-річний молодик, який хотів уникнути громадянського обов'язку, затриманий працівниками ДПСУ в адміністративному порядку (за ст. 204-1 КУпАП).

Більше того, цими днями правоохоронці викрили чотирьох мешканців прикордонних районів Волині, які упродовж 2025 року переправляли за кордон 12 ухилянтів поза прикордонними пунктами. Свої послуги зловмисники оцінювали у 5000 доларів з людини. Організатор координував дії спільників, які підшукували клієнтів, домовлялися про оплату, доставляли ухилянтів до кордону та надавали їм маршрут руху для його незаконного перетину. ■

Уряд планує відновити грантові програми для підтримки створення садів і теплиць із 2026 року. Про це повідомив заступник міністра економіки, довкілля та сільського господарства Тарас Висоцький.

Погляд

Володимир ЄРМОЛЕНКО,
філософ,
письменник

Москалі завжди були армією окупантів. Світ має про це знати

Нещодавно посол України в Німеччині з'ясував, що в перекладі віршів Шевченка німецькою слово «москаль» подано як «солдат». Українська спільнота обурилася, адже попри те, що в ті часи москалями дійсно називали солдатів російської імперії, але значення цього слова було набагато ширшим і місткішим. Наприклад, москалями ми, як і 200 років тому, називаємо росіян. Як так склалося?

Щодо справедливого гніву навколо ситуації з перекладом слова «москаль» у Шевченка словом «солдати» в Німеччині, на яку звернув увагу наш посол Олексій Макеев.

Про переклад: я взагалі вважаю, що це слово треба просувати в інші мови як неперекладний концепт (якщо йдеться про переклади нашої літератури), як moskal (чи принаймні пояснювати його в примітках), і тут мені йдеться про глибинне явище, яке я би описав ось так: в українському контексті ототожнення росіян із солдатами і солдатів із росіянами пов'язано з тим, що Московія була і досі є тут передусім окупаційним військом. «Москаль» означає – «озброєний московський окупант».

«Москаль» означає – «озброєний московський окупант».

Але є ще глибинніший сенс: Московія сама себе побудувала як армію невольників. У ній суспільство побудоване як армія невольників. У них замість громадян – солдати чи в'язні. Замість суспільства – армія чи тюрма.

У нас історично була спроба побудувати протилежну модель: військо побудувати як суспільство. Архетип Січі – це про те, що військо може бути організоване як res publica, як спільнота вільних громадян. Це, можливо, недосяжна утопія, але вона завжди в нас була присутня.

Я не ідеалізую української моделі: завжди велика децентралізація, особливо у війську, особливо під час війни призводить до анархії та отаманщини. Що у нас в історії постійно відбувалося.

Але для мене досить явною є ця опозиція: в росії суспільство побудована як армія; у нас військо побудоване як суспільство. ■

У боях за Україну полягли мужні сини Волині

Василь ПЕТРИК – боєць із села Березичі, що на Любешівщині;	Роман НІКИТЧИК – боєць із села Човниця, що на Ківерцівщині;
Віталій БОМАЗЮК – боєць із села Четвертня, що на Маневиччині;	Володимир ІЩУК – боєць із села Кисилин, що на Локачинщині;
Денис ШАЙКО – боєць із села Качин Камінь-Каширського району;	Роман ЯКОВЛЕВ – боєць із міста Ковеля;
Сергій ТКАЧУК – боєць із села Пульмо, що на Шаччині;	Сергій НАЙДИЧ – боєць із села Грудки Камінь-Каширського району;
Анатолій ЯЦУК – боєць із села Старі Червища Камінь-Каширського району;	Сергій КУХАРЧУК – боєць із села Лище Луцького району;
Євгеній ПІНДАС – боєць із міста Володимира (родом – із Київської області);	Іван ШВОРАК – боєць із села Радошинка Камінь-Каширського району;
Іван КІПЕНЬ – боєць із села Заліси, що на Ратнівщині;	Михайло МЕЛЬНИК – боєць із села Чаруків Луцького району;
Іван ВОРОНЮК – боєць із села Старосілля, що на Мане-	Володимир МАТУСЕВИЧ – боєць із селища Турійська.

Президент України Володимир Зеленський заявив про довгострокову угоду зі Швецією щодо придбання 150 винищувачів Gripen (програма розрахована на десять років). Перші літаки можуть надійти вже у 2026 році.

У Києві пенсіонери отримують найвищі пенсії – 8 848 гривень. Це – на 37% більше, ніж в середньому по Україні.

росіяни на Покровському напрямку формують жіночі штурмові роти. За інформацією партизанів, в разі невдалого штурму жінкам наказують перевдягатися в цивільне та вести розвідку під виглядом місцевих жителів.

■ Обличчя професії

Її називають Берегинею закладу, де виховують Людину-Патріота і Людину-Трударя

31 жовтня 70-а осінь ступить на життєвий поріг директорки Нововолинського центру професійно-технічної освіти Валентини Приступи

Олена ЛЕШКО, заступниці директорки з навчально-виховної роботи Нововолинського центру професійно-технічної освіти

ДИТИНА ІЗ СІМ'І «ВОРОГІВ НАРОДУ»

Народилася Валентина Іванівна в годину великих випробувань – як для родини, так і всього народу. Батьків, як ворогів радянської системи, репресували і вислали в село Бухтал Тавдинського району Тюменської області, де вона і з'явилася на світ у жовтні 1955 року. Повернулася багатодітна сім'я в Україну, село Соснівку, що на Львівщині, тільки у 1958-му. Терези долі ще не раз коливалися під вагою серйозних життєвих іспитів, що лише загартували її стійкість. А сил додавали напутні слова: «Головне – бути чесною людиною, тоді все й вийде».

Адже щасливцями долі вважають тих, хто зумів перебороти труднощі, побачити й розкрити свій талант. Люди часто відразу простягають руки до зірок, забуваючи про квіти під ногами. Та Валентина Іванівна вміла помічати красиве і цінне спершу біля себе, починала з малого, щоб досягти більшого: закінчила Червоноградську середню школу, фізико-математичний факультет Луцького педагогічного інституту. Працювала вчителем математики та заступником директора з навчально-виховної роботи в селі Липки на Житомирщині. Саме там відчула, що може багато зробити для дітей, батьків, суспільства.

ЗАВДАННЯ КЕРІВНИКА: ІТИ ВПЕРЕД І НАВЧИТИСЯ «ТАНЦЮВАТИ ПІД ДОЩЕМ»

А далі – початок трудової діяльності у Нововолинському ПТУ, створення сім'ї, народження сина, поступовий кар'єрний ріст.

Валентина Іванівна дивовижно працьовита людина, сильна духом, міцними



«Головне – бути чесною людиною. Так мене вчили батьки», – каже Валентина Іванівна Приступа.

знаннями. Вона твердо крокувала по життю, не відступала від своїх цілей, тому за підтримки педагогічного колективу та всіх працівників професійно-технічного закладу освіти у 2003 році стала директоркою цього

центру: сервісного обслуговування і з професій автомобільного транспорту та електротехнічного виробництва. Відкрито нові лабораторії з професій «Кухар», «Пекар», на базі яких функціонує «Кулінарний хаб».

Директорка розуміє, що в цей найжорстокіший час війни з російською ордою потрібно вчитися і працювати з потроєною енергією, бо «Перемога кується і в тилу!».

навчального закладу, який очолює по сьогодні. Крок за кроком, майже без відпочинку, разом зі згуртованим та дружним колективом зміцнює гарні традиції і впроваджує нововведення. Маючи високий рівень професіоналізму, вона вміє продукувати оригінальні та інноваційні ідеї. Чітко усвідомлюючи, що молодь – це рушійна сила, а за професійною освітою – наше майбутнє, на всіх рівнях привертає увагу до проблем матеріально-технічного забезпечення центру. Бо ж посадові обов'язки керівника полягають не в тому, щоб чекати, «поки мине шторм», зникнуть проблеми самі по собі, а в тому, щоб іти вперед і навчитися «танцювати під дощем». За її ініціативи було створено два навчально-практичні

ПЕРЕМОГА КУЄТЬСЯ І В ТИЛУ!

Війна на території нашої країни стала потужним каталізатором змін в усіх сферах життя. І Валентина Іванівна відразу зрозуміла, що сьогодні особливого значення набуває необхідність підготовки молоді до будь-яких випробувань та формування практичних навичок, які б допомогли їй захистити себе, свою родину, країну. Проявивши наполегливість та здатність приймати важливі рішення, вона однією з перших у закладах професійної освіти Волині зініціювала створення та відкриття військового осередка з предмету «Захист України», на базі якого діє гурток «VektorDrone».

Хоча в їхньому закладі протягом усієї історії ви-

ховують не тільки Людей-Трударів, а й Людей-Патріотів. І цьому є підтвердження: уже понад 50 випускників Нововолинського центру професійно-технічної освіти навіки стали Героями, віддавши свої життя заради України... А захищають Батьківщину в Силах оборони тисячі їхніх випускників.

Директорка розуміє, що в цей найжорстокіший час війни з російською ордою потрібно вчитися і працювати з потроєною енергією, бо «Перемога кується і в тилу!». Тому активна участь професійного центру у волонтерських ініціативах дає можливість підтримати воїнів ЗСУ, вимушених переселенців, людей, які опинилися у важких життєвих обставинах, дітей-сиріт...

Валентина Іванівна як керівник нової генерації здатна бачити перспективу та планувати розвиток закладу. А її вміння будувати відкритий діалог, вислуховувати критику дають можливість успішно співпрацювати для вирішення спільних проблем із головами Поромівської та Нововолинської територіальних громад.

«ПРО ТЕ, ЩО В ОСІНЬ Я ЩАСЛИВА, ЗІЗНАЮСЬ ЛИШЕ ВАМ...»

Ця привітна жінка у своїй оксамитовій порі життя залишається справжньою лідеркою, яка вміє надихати та вести за собою. Колектив цінує її професіоналізм та вимогливість, тому очільницю незмінно підтримує вже двадцять два роки. А ще вона знана та шанована людина в місті, має неабиякий авторитет серед колег професійно-технічних закладів Волині, Львівщини, Хмельниччини та закордоння. Має високі нагороди від держави – нагрудний знак «Відмінник освіти і науки України» та носить почесне звання «Заслужений працівник освіти України».

Але Валентина Іванівна не підкреслює свої успіхи, не претендує на особливе становище серед інших. Вона любить свій колектив, родину, ранкову каву та тихі осінні прогулянки містом («Про те, що в осінь я щаслива, зізнаюсь лише вам...»), а ще... приємні і переможні новини. ■

Погляд

Світлана СОМОВА, журналістка, членкиня Національної спілки журналістів України

Бажання побачити новонароджену доньку перемогло страх бути покараним

СЗЧ. Три літери, як постріл. Що за ними стоїть нині знають навіть школярі. Самовільне залишення частини (СЗЧ) стало бідою для армії та держави. А останнім часом ще й чи не головною темою для обговорення у засобах масової інформації. Адже цьогоріч випадків самовільного залишення частини поби́льшало. За сім місяців 2025 року, за офіційними даними, в СЗЧ пішло 110 тисяч бійців, більше, ніж за попередні 3 роки. І це далеко не повна картина

Коли заходить розмова із дружинами військових про тих, хто самовільно залишив частину або ж не доїхав до неї, втік із госпіталю чи навчального центру, то чуєш: «Боягузи! Зрадники! Бояться смерті? А наші чоловіки хіба не бояться? Але ж не втікають». І мені їхній гнів зрозумілий. Адже коли частину покидає хтось із бійців, то побратимам стає важче, бо доводиться утримувати позицію і за нього, виконувати його обов'язки. Та усе ж хочеться нагадати, що люди різні. Один попри труднощі вистоїть, не зламається, а інший, опинившись у складних обставинах, відразу ж здається. Причин для СЗЧ багато. Ось одна з них, яка стала поштовхом до того, що боець покинув позицію. Його історію розповіла у фейсбуці волинська волонтерка Олена Яровенко. Коротко перепо-вім усю.

Олена з подругою Тетяною Медведєвою-Демчишиною везли бійцям придбану автівку. Раптом побачили військового, який під дощем крокував трасою. Підібрали. І, як часто буває в дорозі, розговорилися. Зізнався, що самовільно залишив частину. Ні, не тому, що злякався труднощів служби, натиску рашистів, і не через незгоди з командиром чи втому. Причиною стало... народження дитини. Очікували її довгих 8 років. Але, як то кажуть, Бог не давав, хоча було й лікування, ходіння по бабках. Подружжя вже втратило надію стати батьками, але, певне, Всевишній вирішив віддячити за терпіння. Повернувшись додому із Сумщини, куди їздила на побачення з чоловіком, дружина через кілька тижнів побачила на тест-смужці 2 лінії. Чи треба говорити яка то була радість?

Народження дитини чекали з нетерпінням, рахували дні, коли має з'явитися на світ. І ось дзвінок від дружини: «Я в роддомі, кесарево. Все нормально, не переживай. Донечка недоношена, семимісячна, але вона сильна». Боець поділився радістю з командиром, попросився додому. Хотів побачити доньку, відчути її тепло, запах. Не пустив, бо ж «нема ким замінити». Частину якраз перекидали на Покровський напрям, де йдуть кровопролитні бої. «Командир не гамно, просто ми реально закінчуємося», – знайшов пояснення чоловік. І продовжив: – Я походив 2 дні – і пішов у СЗЧ, на 3 дні. День добирався, день провів з жінкою і донечкою, яку назвали Богданою, день буду добиратися назад, до частини. Знаю, що з того Покровська не вийду, але я побачив тих, заради кого воюю. Я потримав донечку на руках. І це головне, а там вже як буде».

Цей щемливий допис ще раз нагадує, що кожна історія походу в СЗЧ суто індивідуальна. У даному випадку чоловік діяв не спонтанно, довго боровся з собою, з почуттям військового обов'язку. І хоча перемогло суто людське бажання: побачити новонароджену доньку, не став зрадником, повернувся. Не злякався покарання за свій вчинок, розумів, що його відсутність на позиції може коштувати життя товаришам. Тож (хай мене закидають камінням дружини військових) не можу осуджувати його. Не можу і не хочу зневажати усіх СЗЧшників підряд чи вважати їх ненадійними, боягузами. Зламатися може кожен. Навіть особливо ідейний, той, який й сам ніколи не подумав би, що може втекти із армії. Та й частина з тих, котрі не з'явилися у військову частину чи самовільно залишили її, таки повернулися. За даними директора Державного бюро розслідувань Олексія Сухачова, з листопада 2024 року на службу повернулося 29 тисяч бійців-втікачів. Знайшли в собі силу. Очевидно, загризла совість, бо як потім, після очевиди, дивитимуться в очі дітям чи побратимам, які повернуться додому А може, злякалися відповідальності перед законом? Адже, щоб там не говорили, а кожне СЗЧ – злочин. А в умовах війни особливо тяжкий. ■

■ Зверніть увагу!



Під час магнітних бур метеозалежні люди можуть відчувати головні болі, підвищену стомлюваність і зміни настрою.

Магнітні бурі у листопаді:

Слабкі: 1, 2, 3, 7, 8, 15, 16.
Середні: 11, 12, 18, 20, 22, 28.
Сильні: 17, 19, 21, 23 листопада.

Подбайте заздалегідь про ліки від тиску і головного болю. Бережіть себе і своїх рідних!

■ Нарешті!

3 найстарішого храму Волині виселили прихильників церкви путіна

Тепер Свято-Успенський кафедральний собор у місті Володимирі обладнають сигналізацією та забезпечать охорону пам'ятки архітектури національного значення, що належить державі

Микола ДЕНИСЮК

Відповідне рішення затвердили напередодні під час засідання сесії Володимирської міської ради, яка виділила 257 тисяч гривень субвенції обласному бюджету для «Стародавнього Володимира» на 2025 рік.

Нагадаємо, що у державну власність за рішенням Господарського суду України, а потім і Верховного, передали Успенський собор (Мстиславів храм) 1156 року, будинок із дзвіницею (мур) 1494 року і мури з брамами 17-го століття. ■

■ Небайдужі серця

Наймолодший син парагвайки Хуани віддав своє життя за Україну, зараз у ЗСУ – старший син і внук

Закінчення.
Початок – на с. 1

Катерина ЗУБУЧУК

«ПРИВЕЗЛИ ЇХ НА МІСЦЕ ПРИЗНАЧЕННЯ І ВИСАДИЛИ В ЛІСІ»

Сім'я Севастяна Назарука емігрувала за океан «за Польщу» у березні 1939 року. Хуана, котра народилася в 1948 році вже за океаном, тільки з розповідей знає про те, що ж погнало її батьків із трьома на той час синами на чужину (був ще один, але перед самим від'їздом нещасний випадок стався – втопився хлопчик):

- Батько мій виступав проти польського режиму. Арештовували його, в ґміні тримали не раз. Вже й на розстріл вели, але коли він розвернувся лицем до виконавців вироку, бо не хотів, щоб у спину стріляли, то почув: «Ну то вітайкі!». Одне слово, вижив. Але після цього побратими порадили батькові, щоб виїхав із своєю великою сім'єю у Парагвай...

Хуана Севаст'янівна показує фотознімки, що вийшли від часу. Ця світлина особлива – вона була зроблена перед від'їздом Назаруків на Американський континент. На ньому вони – в колі величкої родини, що проводжала їх в далеку дорогу.

– Тато батько мій, мама, а то – брати. Є тут бабуса моя, тіткі, двоюрідна сестра, – розповідає жінка. – Тоді з нашого села за вербовкою виїжджало ще дві сім'ї з Видраниці. У Парагваї так разом і поселилися. Знаю від батьків, що привезли їх на місце призначення й висадили в лісі...

Відомо, що масовий виїзд українців у Парагвай почався в 1930-х роках. З ініціативи уряду заокеанської країни була організована еміграція переселенців з Європи для обробки земель та поповнення населення. На пропозицію відгукнулася майже 2000



ФОТО КАТЕРИНИ ЗУБУЧУК

«Американці» Хуані, який в селі дали ім'я Фаня, є що згадати й розповісти.

страми, братами збирала ті білі коробочки. Мама нам шила торбинки й ми працювали в полі, заробляли на себе змалку. Я там і в школу пішла. Вдома мішаною мовою говорили – українською й іспанською, а в школі, ясно, – тільки їхньою. Вже як і у Видраницю вернулися, то батько міг сказати комусь із дітей: «Жени туди корову – там лучча патрера», тобто паша.

«ПЛИВИ КОРАБЛЕМ – А КУДИ? ЗНАЛИ ТІЛЬКИ, ЩО В ЄВРОПУ ІДЕМО»

Судячи з почутого, родина Назаруків обжилася на новому місці, свою ферму мала, жила в достатку. То чому ж все-таки повернулися в Україну, покинувши все найките майно? Вияв-

дали на виїзд. Тож ми навіть нічого не встигли продати зі свого майна – все, що нажили, покинули. Тільки з тими коштами, які мали, й поїхали. Оскільки були проблеми з документами, то перш нас нелегально вивезли в місцевість на кордоні Парагваю й Аргентини. Коли все владналося, то перебралися в Буенос-Айрес і там почали вже й обживатися. Батько влаштувався на фабриці з переробки вторинної сировини. Згадував, бувало, що один, такий же емігрант-німець, вмовляв його залишитися й нікуди не йти («Ти ж – хороший працівник»), але тато був на своє настроєний – додому. Та й старший мій брат, Федір, сказав: «Раз зирналися з місця, то вже виршуйте в Україну». А мама його спитала: «А ти хочеш з нами йти?». «Хочу», – почула коротку відповідь. І йому виробили необхідні документи.

Так вони всі десятеро (а в Парагваї їхало п'ятеро!) вернулися на Волинь.

Корабель довго плив. Як подорожніх питали, куди вони прямують, то за словами жінки, вони говорили: «В Європу». Бо ж не знали, особливо ті, що народилися за океаном, йні України, сім Волині, ні тим більше – Видраниці. Через пологми, що сталися в дорозі, до Одеси, як мало бути, не допливли – раніше їх висадили. Потрапили якось в Австрію. І там менші діти вперше сніг побачили. У жінки й дотепер зберігся спомин:

– В Австрії їхали в комфортабельних вагонах з м'якими кріслами. А коли в Чоп добралися, звідки вирушало до Ковеля, то постанала зовсім інша картинка. Хоч і

дітьми були, але вже в дорозі відчули щось «не те». В Ковелі нам дали вантажну машину – якусь криту буду. Нею ми й приїхали у Видраницю. До речі, ми могли і в Луцьку жити, й навіть Львові, Києві – пропозиції такі були нам, репатріантам. Але батько сказав: «Звідки виїхали – туди й вернемося».

«ВЕЗІТЬ НАС НАЗАД В АМЕРИКУ»

У березні 1957 року родина Назаруків повернулася у Видраницю. На той час у селі була тільки школа, збудована за Польщі, мала черепичний дах. Контора колгоспу, сільрада, клуб, як

села зійшлося на нас подивитися.

А ще ж не менш вражаюча зустріч із місцевими дітьми вже тоді, як пішла Хуана до школи:

– Я ж була одягнена в пальтечко, на ногах – лаковані туфельки. А вони – хто в гумовцях, а хто і в постолках, піджачки – з домотканого сукна. То ж їм цікаво було подивитися на ту «американку» – гудзики на моему пальтечку гладили. Прийшла я зі школи додому, а мама й питає, як там було. А я їй: «Більше до тих індіанців не піду». Потім звиклася до життя на новому місці, прижилася. І мову українську вивчила. Була відмінницею. Після одинадцятого класу вступила до Рожищенського медучилища, але сталося так, що десять місяців не довчилася. Захворіла мама – довелося покинути училище й вернутися додому.

До речі, як паспорт дівчина виробляла, то їй ра-

президент Альфредо Страс-снер – обстановка в країні була неспокійна, тож жили, як на воєниці. Пригадую, вже тут тато говорив: «Бачте, ми лягаємо спати і встаємо благополучно. А там могли й не проснутися».

Тоді батько Хуани Севаст'янівни, а на той час – маленької дівчинки Хуани, не знав, що на долю його нащадків випаде страшна російсько-українська війна. Що боронитимуть Україну його онуки й правнуки, які народилися й виросли вже на Ратнівщині. А сама Хуана – мама, бабуса, прабабуса долучиться до волонтерства, щоб по можливості наблизити Перемогу над ворогом.

В Україні вона виросла, життя довге прожила, тут для неї вже все і всі – найдорожчі. І серце болить, що так багато життів забиває війна. Торік і її родина зазнала такої непоправної втрати.



Мама, бабуса, прабабуса – з родиною сина-захисника Петра, котрий якраз перебуває вдома на реабілітації після важкого поранення.

пригадує жінка, були криті гонтою, а всі хати в селі – соломою:

– Ми поїхали до дядька. Він нас запрошує до хати, а я дивлюсь і дивлюся: «Яка ж то хата – то ранчо!» (ранчо – ферма, розташована в сільській місцевості, – Авт.). Ото ми, діти, стоїмо й ніхто з місця не рушить. «Везіть нас назад в Америку», – ледь не плачучи, кажемо батькам. Дядько своє слово, заспокоюючи нас: «Заходьте, поїсте і поїдете». Хага його дуже бідненькою нам здалася – парагвайці краще жили. Хай у них справді були ранчо, але більш цивілізовані.

І спогад про те перше пригосщення у Видраниці: – На столі стояла миска з квашеною капустаю, огірки з бочки. Ми такого не їли – не знаємо. Мама зі своїх припасів зробила нам бутербродики й погодувала нас. До речі, в Парагваї мама готувала в основному українські страви – борщ, суп. Але ж там у нас м'ясо не виходило, бо ж свою ферму мали, – кури, гуси, корови, коні... Як ми приїхали, то пів

дили поміняти ім'я. Але вона не захотіла: мовляв, хай хоч це американське залишається. Хуана Севаст'янівна із жалем каже, що з усіх восьми дітей, тих «американців», сьогодні одна вона ще тепле, як кажуть, ряст. Всі інші – вже у засвітах, «бо ж я в літах, а вони – ще старші, молодшою була тільки одна сестра». Хуана, яку в селі називають Фанею, заміж вийшла, четверо дітей народила – три сини й доньку. Вже має восьмиро онуків і п'ять правнуків. Ось тільки вдвоєна доля її судилася – похоронила вже чоловіка.

ІІ СИН – ЗАХИСНИК
ВАЛЕНТИН МАВ ВАЖКІ
ПОРАНЕННЯ В АТО, АЛЕ І
НА ПОВНОМАСШТАБНУ
ВІЙНУ ПІШОВ
ДОБРОВІЛЬЦЕМ...

Чи шкодує Хуана, котра народилася в Парагваї, що колись її батьки повернулися в свою Видраницю? – І про це ми говорили із жінкою. Хуана Жучок каже, не задумуючись: – Не... У Парагваї в 1950-х роках при владі перебував

пригадує жінка, телефонує волонтер Валентин Дейне-ка з Ратного: «Тітка Фаня, я їду на Схід України». Він знав, що Валік Жучок, який родом із Видраниці, тоді служив у Волинській, тож можна щось домашнього йому завести. І готувала мати передачку. І не тільки для свого сина. Коли 100-а Волинська бригада стояла на кордоні з білоруссю, то вона хлопцям їсти варила. За волонтерську діяльність жінка удостоєна медалі «За гідність та патріотизм».

«СТИДНО СТАЛО, ЩО ПЛЕМІННИКИ І БРАТ
ВОЮЮТЬ, – Я ЩЕ Ж
СИЛИ МАЮ, ТОЖ ПІШОВ
СЛУЖИТИ»

Сьогодні серед захисників України і найстарший син Хуани Севаст'янівни – Петро, і онук Вадим – син доньки Людмили, а також її зять – Андрій. Того дня, коли ми зустрічалися з Хуаною Севаст'янівною, вдалося поспілкуватися з тим найстаршим сином – Петром. Після важкого поранення осколками, непрості операції й лікування він якраз був вдома на реабілітації, тож безпосередньо від воїна-захисника почула про прожиті й пережиті:

– У червні 2023-го я добровільно пішов у військо (до речі, для цього чоловік повернувся з Польщі, де його застала повномасштабна війна. – Авт.). Стидно стало, що племінники і брат воюють, – я ще ж сили маю, тож теж пішов служити. Дочувився до 100-ї Волинської бригади тероборони, коли вона вже мала статус бойової і з березня перебувала на Донеччині. Цілий рік ми тримали Серебрянський ліс. Ні разу не відступили – не здавали позиції, а як вдалося, то й захоплювали нові.

Про те, чим є війна для тих, хто там, «на нулі», чоловік каже коротко:

– У пеклі побував...

Лікування, реабілітація – а що потім? З цього приводу Петро каже:

– У листопаді має вирішитися, чи дадуть мені групу інвалідності. Якщо не дадуть, то треба буде вертатися в стрій. Піду в якусь частину, підпишу контракт і служитиму.

Ось така безумовна готовність, хоч уже й так більше двох років чоловік був на передовій. Таким, як Петро Жучок, є кого боронити й захищати. Сам – багатодітний тато, він уже

і багатий дідусь: у його найстаршої, 28-літньої дочки Олени – п'ятеро синів і доньок! І всі – це такі дрібненькі, і такі милі! І це не з розповіді знаю – бачила їх всіх, фотографувала пречудову цю родину. Правда, тут могла б бути ще й дружина Петра, чоловік його доньки Олени (свого часу зять теж воював – звільнився з війська як батько п'яти дітей), але вони зараз – на заробітках у Бельгії.

– Треба комусь гроші заробляти, – каже Петро Жучок, – тож і поїхали за кордон.

Така, на жаль, реальність, що одні українці їдуть за кордон, рятуючись від війни, а інші – в пошуках заробітку, щоб сім'ю прогодувати. ■

■ Актуальне інтерв'ю

«Молодь ще зі шкільних років має бачити жахливі наслідки корупції»

Цьогорічний жовтень – особливий для здобувачів освіти, вчителівського та творчого колективу КЗЗСО «Лаврівський ліцей Боратинський сільської ради», який очолює керівник із багаторічним досвідом Віктор Папко. 29 жовтня виповнюється 10 років від часу створення у цій на той час школі першого в Україні учнівського клубу «Некорумповане покоління».

Про становлення, згуртування, реалізацію планів цього надзвичайного проекту попросила розповісти безпосереднього учасника, людини-генератора багатьох ідей, соціального педагога Лаврівського ліцею, члена наглядової ради Волинської області благодійного фонду «Дитяча місія. Україна» Арсена Сидорчука

Ніна КОСТРУБА

«ВИРІШИЛИ: БУДЕМО ГОВОРИТИ ПРАВДУ»

– Арсене Арсеновичу, то з чого все почалося?

– Наша країна є лідером із співпраці зі Скандинавською дитячою місією, яка має свої представництва у 21 державі. Завдяки цій організації, такої ж жовтневої пори 33 роки тому був створений Волинський благодійний фонд «Дитяча місія. Україна» під керівництвом Людмили Лонюк. Про його добродійну діяльність швидко заговорили в Україні. Волиняни серед перших отримали допомогу для постраждалих від Чорнобильської катастрофи, на лікування та оздоровлення дітей. Згодом фонд розширив свою діяльність у реалізацію багатьох проектів і програм, які допомагають і підтримують дітей, лікарні та територіальні центри, сім'ї, які перебувають у складних життєвих обставинах, освітні заклади, а тепер – українців, постраждалих внаслідок війни.

– «Некорумповане покоління» – чия ідея?

– На генеральній асамблеї Скандинавської дитячої місії у 2010 році відбулася дискусія учасників про основні причини бідності. Осні учасники зійшлися на тому, що основною причиною зuboжіння є корупція. Подібна розмова відбулася уже в Україні з членами наглядової ради Дитячої місії. Ми дискутували про те, що Дитяча місія робить для подолання головної причини бідності та зійшлися на думці, що в основному ми працюємо з симптомами проблеми, а не зі корінням.

Основна проблема – це корупція, рак суспільства, і від цього явища, здебільшого, потерпають саме незаможні верстви населення. Це не лише поглиблює нестабільність, бідність, але й є основним фактором, що приводить слабкі держави до неідеальності. Саме Україна

ФОТО НІНИ КОСТРУБИ.



Президент учнівського клубу Дарина Магдюк, віцепрезидент Ульяна Парфелюк демонструють футболку з надписом «Некорумповане покоління», та соціальний педагог Лаврівського ліцею Арсен Сидорчук.



Президент СДМ Бо Валленберг гордиться тим, що наші кольори національних прапорів однакові!

серед таких держав, у яких молоді немає майбутнього.

Десять років тому Скандинавська дитяча місія дала старт новому проекту міжнародного руху «Некорумповане покоління».

До цього міжнародного проекту долучився й Волинський обласний благодійний фонд «Дитяча місія. Україна», а Лаврівський ліцей став першим у цій цікавій, корисній і, разом із тим, непростій справі. Так був створений у Лаврові учнівський клуб «Некорумповане покоління». Ця знакова подія відбулася в актовій залі нашого ліцею. На ній були присутні Президент Скандинавської дитячої місії Бо Валленберг зі Швеції, голова правління Дитячої місії Людмила Лонюк та директор школи (нині ліцею) Віктор Папко.

– А чому саме взяли орієнтир на школярів?

– Корупція є небезпечний опонент. Боротьба з нею є дуже ризикованою, це як покласти голову у вулик, бігати навколо і кричати. Бджоли нападають на вас, на ви будете цілком незахищені перед їх атаками. Побоювання корупції зусиллями такої невеликої організації, як Дитяча місія, неможливо. А, по-друге, будьмо відверті, корупція живиться людьми. Як припинити живити корумпованих? Цього можна досягти шляхом підвищення обізнаності суспільства через освіту та пропаганду. Ідея «Некорумпованого покоління» полягає саме в тому, щоб зосередити увагу на дітях та молоді, навчити їх бачити жахливі наслідки корупції. Ми можемо створити нове покоління, яке займе тверду позицію в боротьбі з будь-якими зловживаннями, позицію, якої вони будуть дотримуватися впродовж всього свого життя.

Кінофотознімок Арсена Сидорчука



Кінофотознімок Арсена Сидорчука

Візьмомо сьогодні: йде кровопролитна війна з орками, а в нас рясніють повідомлення про корупцію, про підкуп і незаконне збагачення. Майбутнього немає. Але є ті, які його створюють. Чекають? Життя занадто коротке. Молодь не хоче чекати. Говорити правду або обмановано-

Боротьба з корупцією є дуже ризикованою, це як покласти голову у вулик, бігати навколо і кричати. Бджоли нападають на вас, а ви будете цілком незахищені перед їх атаками.

«РАЗОМ – МИ СИЛЬНІ!»

– Ваш «внутрішній вулик» заграєвався і що було далі?

– Так, ми робимо практичні справи. В першу чергу спіраємося на надійних друзів, з якими маємо тісні стосунки. Періодично проводимо тренінги, квести, фестивалі. На сьогодні найактивнішими осередками учнівських клубів є Радомишльський ліцей (директор Лариса Борейко), Ратнівський (Андрій Зіміч), Копилівська гімназія (Роман Давидюк) Луцького району, Берестецький ліцей (Надія Кроткі) Рівненської області, Дальницький ліцей (Наталія Цісар) Одеської області та інші. Численні зустрічі з однолітками шкіл області додали впевненості лаврівським учасникам клубу. На сьогодні тисячі кілометрів подолано в пошуках однодумців та друзів нашої держави. І – не надаремо. Ми їх знайшли у Луцьку, Львові, Ужгороді, Івано-Франківську,

Рівному, Тернополі, на Хмельниччині, Черкащині, Київщині. Традиційно для нашого учнівського клубу є щорічна участь у молодіжному етнофестивалі «Новомаленська Любава» Рівненської області, фестиваль за участі однолітків Норвегії. Ветеринарний коледж у селищі Немішаєве Київської області був центром проведення різноманітних заходів із однолітками області. На жаль, орки в перші дні війни усе зруйнували. А там була така краса, де навчалися майбутні ветеринарні лікарі, були прекрасні музеї, парк відпочинку. А коли виступали наші діти, то присутні викладачі не стримували сліз.

Згадується перша поїздка до Львова, де перед міською владою учасники нашого учнівського клубу влаштували флешмоби, спілкувалися з

Допомога армії стала частиною вашої роботи...

– На жаль, з 24 лютого 2022 року ми по іншому стали дивитися на свої мрії, бажання. Лаврівський ліцей долучився у співпраці з Дитячою місією до волонтерської роботи. Звичайно, маючи неабияку підтримку від Скандинавської місії, особисто від Бо Валленберга, а також від голови Волинської області благодійного фонду «Дитяча місія. Україна» Людмили Лонюк. Ми 5 разів доставляли гуманітарний вантаж у Миколаївську, Херсонську, Одеську, Донецьку області. Везли і пічки-буржуйки, і продовольство, і засоби гігієни. Страшна картина, все зруйноване. За пропозицією Людмили Віталівни, яка дивиться набагато вперед, записував історії дітей, які пережили окупацію. Неймовірно важко бачити зболені дитячі очі, у яких – сум і страх. Завдяки перекладачці Людмили Лонюк, ці гіркі історії почули наші друзі зі Швеції, Норвегії, їх почув світ. Вони відчували неважкість орків через дитячі долі. Організували марафон від громад «Разом – ми сильні!». Це різноманітні заходи для дітей за місцем проживання, допомога внутрішньо переміщеним особам та багато різної буденної роботи.

Р.С. Нещодавно у Лаврівському ліцеї відбувся PidFest задля збору коштів родинами із села Копилів, які постраждали внаслідок війни. У рамках цього, до акції долучився Лаврівський старостат, виділивши 20 тисяч гривень. Всі кошти були передані за призначенням. ■

ник Володимир Кривда організували зустрічі в освітніх закладах. Кожна поїздка – це хвилюючі зустрічі та незабутні емоції.

– Якось почула від вас вислів: «Наважачи – вчуся».

– «Скажіть мені – і я забуду. Покажіть – і я запам'ятаю. Дайте можливість обговорити – і я зрозумію. Дайте можливість навчити іншого, – і я прийду до досконалості!» ці слова Конфуція ми взяли за основу нашої роботи. А саме: виступи з презентації клубу його програми дії; організація та проведення фестивалів, конкурсів; рольові гри, мета якої визначити ставлення учнів до конкретної життєвої ситуації; «мікрофон» – цей метод дає можливість кожному учневі швидко і лаконічно висловлювати власну думку чи позицію та багато іншого.

А ще ми чітко слідуємо Маніфесту-декларації «Некорумповане покоління», який розробив Бо Валленберг – «Разом – ми сильні!», що став основою нашої роботи. Ми боремося не проти приватних осіб, корпорацій, політичних партій, а проти явищ корупції. Символ «Некорумпованого покоління» – Око, що плаче – зрозуміле для всіх людей, воно викликає співчуття та бажання витерти слезу та вітшити ображеного. До речі, кожен учнівський клуб має свою емблему, обирає виконавчі органи. І завжди активні присутні сценарії наших зустрічей з однолітками.

– Допомога армії стала частиною вашої роботи...

– На жаль, з 24 лютого 2022 року ми по іншому стали дивитися на свої мрії, бажання. Лаврівський ліцей долучився у співпраці з Дитячою місією до волонтерської роботи. Звичайно, маючи неабияку підтримку від Скандинавської місії, особисто від Бо Валленберга, а також від голови Волинської області благодійного фонду «Дитяча місія. Україна» Людмили Лонюк. Ми 5 разів доставляли гуманітарний вантаж у Миколаївську, Херсонську, Одеську, Донецьку області.

Везли і пічки-буржуйки, і продовольство, і засоби гігієни. Страшна картина, все зруйноване. За пропозицією Людмили Віталівни, яка дивиться набагато вперед, записував історії дітей, які пережили окупацію. Неймовірно важко бачити зболені дитячі очі, у яких – сум і страх. Завдяки перекладачці Людмили Лонюк, ці гіркі історії почули наші друзі зі Швеції, Норвегії, їх почув світ. Вони відчували неважкість орків через дитячі долі. Організували марафон від громад «Разом – ми сильні!». Це різноманітні заходи для дітей за місцем проживання, допомога внутрішньо переміщеним особам та багато різної буденної роботи.

Р.С. Нещодавно у Лаврівському ліцеї відбувся PidFest задля збору коштів родинами із села Копилів, які постраждали внаслідок війни. У рамках цього, до акції долучився Лаврівський старостат, виділивши 20 тисяч гривень. Всі кошти були передані за призначенням. ■

■ Бо ти на землі – людина!

Маневичанка Ганна Савчук перетворила смітник на квітник

Закінчення.
Початок – на с. 1

Юлія МУЗИКА, «Нова доба»

К олись на цьому місці завершувалася стара залізнична колія. Згодом її розібрали, частину землі викупили під будівництво магазину, а невеличкий клаптик залишився зарослим бур'янами. Саме там колишня власниця магазину почала палити сміття. З часом і місцеві мешканці стали зносити туди свій непотріб.

Ганна Андріївна намагалася завадити – робила зауваження, викликала поліцію. Після втручання правоохоронців сміття перестали палити, але не перестали викидати.

– І тоді я подумала: треба не боротися зі сміттям, а замінити його чимось красивим, – розповідає жінка, в якій, до слова, все красиве: і її завітчане подвір'я, й майстерні виробу ручної роботи, зокрема вишивки (цьогоріч навесні до Дня вишиванки в Маневицькому краєзнавчому музеї навіть була відкрита персональна виставка вишиваних робіт Ганни Савчук, на якій була представлена лише частинка творів майстрині, а загалом їх у неї – близько трьох сотень. – Ред.).

Сама прибрала ділянку, попросила сусіда Богдана завезти землі. Щоб клумба виглядала охайно, вирішила областити її поребриками. Допомогли сусіди – Валентин, Микола, Богдан скинулися грошима, подруга Світлана дала мішок цементу. Ще один сусід Богдан допоміг викласти шестикутну клумбу.

– І закрутилося! – усміхається вона.

Клумба вийшла чимала – близько п'яти метрів у діаметрі. Разом із сестрою Катериною Ганна Андріївна висадила чорнобривці, посіяла айстри, додала кольорів агератумом. А ще – виростила цілий ящик цибулин тюльпанів, щоб наступного року і вони там порадували око.

Поряд із клумбою росте явір, який мав бути сакурою – жінка її замовила в інтернеті, та виявилось, що прислали їй зовсім інше дерево. Але вона не засмутилася.



«Я тут живу. І хочу, щоб і мені, й всім тут було красиво», – каже маневичанка Ганна Савчук. До речі, в колекції вишитих понад 300 робіт є і... вишиті туфлі!

– Головне, що дерево живе, росте. А що я саджу, те й приживається, – усміхається Ганна Савчук.

« Навіть ті, хто має звичку випивати біля магазину, більше не кидають сюди пляшки. »

Такий результат був би неможливим без підтримки родини й сусідів. Особливо допомагав їй чоловік – Валерій Борисович. Разом вони привозили сюди землю з лісу, висаджували квіти, поливали. У посушливе літо подружжя щодня витратило на полив по 2 – 3 бідони води – до 120 літрів!

Навіть ті, хто спершу сумнівався, чи вдасться щось зробити, тепер хвалять ініціативну квітницарку. А головне – перестали викидати сміття. Навіть ті,

хто має звичку випивати біля магазину, більше не кидають сюди пляшки.

За словами пані Ганни, на облаштування клумби пішло близько 3 – 3,5 тисячі гривень. Але головне – не гроші, а результат.

– Тепер кожному приємно глянути. А якщо хтось викидає сміття – я не мовчу. Роблю зауваження, бо я тут живу, і мені важливо, щоб було гарно.

Ганна Андріївна дбає не лише про квіти. Вона слідує, аби чисто було й біля контейнера для збору пластикових пляшок. А ще – тримає на контролі порядок біля трансформаторної підстанції. Якось після обрізки гілля енергетики залишили за собою безлад. Жінка звернулася до місцевої дільниці «Волинсьобленерго» – і працівники все прибрали.

– Бо я тут живу. І хочу, щоб і мені, й всім тут було красиво, – каже Ганна Савчук, яка поборолася сміття... квітами. ■

■ Кримінальне чтиво

Заробив на «лівому» прогажі майже 2 мільйони гривень. А оштрафували... на 255 тисяч

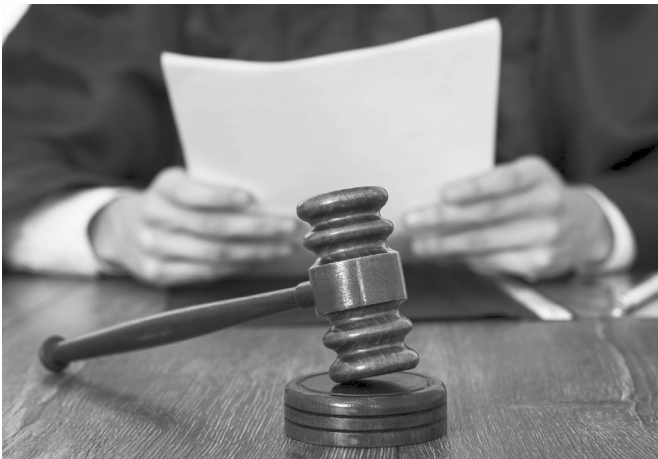
Незаконна схема
Юрія Драпука
з Ковельщини діяла
з червня по липень
2025 року

Дарина ШЕВЧУК

В олодимирський міський суд виніс вирок підприємцю Юрію Драпуку за продаж чотирьох автомобілів, які він привіз з-за кордону під виглядом гуманітарної допомоги.

Завдяки незаконній схемі, обвинувачений заробив майже 1,9 мільйона гривень. За скоєне йому призначили... 255 тисяч гривень штрафу.

Як повідомляє ZAXID.NET, посилаючись на ви-



Бо наш суд – найгуманніший суд у світі!

рок суду від 22 жовтня, упродовж червня – липня 2025 року Юрій Драпук організував схему з продажу автомобілів, при-

везених з-за кордону під виглядом гуманітарної допомоги для ЗСУ. За даними слідства, обвинувачений встиг продати щонай-

менше чотири автомобілі (Audi A6, BMW X5, Jeep Grand Cherokee та Audi Q7) загальною вартістю 1 881 244 гривні.

У суді чоловік повністю визнав свою провину та розкався. Відомо, що він уродженець селища Головне Ковельського району – неодружений, має одну неповнолітню дитину, раніше судимий не був.

« Обвинуваченому на рік заборонили ввозити на митну територію України підакцизні товари. »

Згідно з даними аналітичної онлайн-системи YouControl, Юрій Драпук зареєстрований як ФОП з квітня 2022 року. Основна його діяльність – вантажні перевезення автомобілями

■ Пульс тижня

Господиня помітила загорання й негайно вивела дітей із помешкання

У Маневицькій громаді рятувальники ліквідували пожежу в приватній оселі

Богдана КАТЕРИНЧУК

У селі Комарове горів двоповерховий житловий будинок – полум'я охопило перекриття й покрівлю, поширилося на стіни на другому поверсі

Господиня помітила загорання й негайно вивела дітей із помешкання та викликала рятувальників.

Повідомлення на лінію 101 надійшло о 06:48. За викликом до місця події прибули рятувальники з селища Маневичі та місцеві пожежні команди із сусідніх населених пунктів. Поширення пожежі вогнеборці зупинили о 07:40, а о 08:25 – ліквідували.

Імовірна причина – недолік конструкції, порушення правил монтажу нагрівальних печей та димарів. ■

Там, де росли сосни й берези, – тепер... 1489 пеньків!

Під час здійснення заходів, спрямованих на запобігання адміністративних правопорушень, фахівці Державної екологічної інспекції у Волинській області неподалік села Радошинка Камінь-Каширського району, на земельній ділянці ДП «ГРІНЕНЕРГО» виявили масову незаконну порубку дерев

Олена ВОЛИНЕЦЬ

На місце події було викликано слідчо-оперативну групу. Матеріали передано до правоохоронних органів, розпочато досудове розслідування.

Під час проведення оглядів місця події спеціалісти інспекції спільно з працівниками ГУНП у Волинській області зафіксували 1489 пнів зрубаних дерев порід сосна та береза. Попередня сума збитків, завданих навколишньому природному середовищу внаслідок незаконної рубки, становить понад 5,1 мільйона гривень.

Виявлені факти мають ознаки кримінальних правопорушень, передбачених: ч. 1 ст. 245 Кримінального кодексу України (знищення або пошкодження лісових масивів) та ст. 246 – незаконна порубка лісу. ■

У селі Чарторийськ виявлено сказ у kota

У зв'язку з цим у Камені-Каширському скликали протиепізоотичну комісію

Олена ВОЛИНЕЦЬ

Чергове засідання провів перший заступник голови райдержадміністрації Олександр Михалік. Комісія працювала з метою обговорення комплексного плану заходів щодо ліквідації вогнища захворювання – сказу в домашньої тварини.

Як повідомили фахівці Держпродспоживслужби, черговий випадок цієї недуги виявили в селі Чарторийськ, що на Маневиччині. Результати лабораторних досліджень підтвердили захворювання на сказ у kota, який попередньо вкисув своїх господарів.

Тож село Чарторийськ визначили зоною карантинних обмежень, які скасують через два місяці, якщо не буде повторних випадків.

Нині тут проводять необхідні заходи, щоб це унеможливити. ■

та допоміжні послуги у сфері транспорту.

Суддя Ірина Кусік визнала Юрія Драпука винним за ч. 1 ст. 201-4 та ч. 1 ст. 209 ККУ (контрабанда, вчинена у значному розмірі та відмивання грошей) й

призначила 255 тисяч гривень штрафу. Крім того, обвинуваченому на рік заборонили ввозити на митну територію України підакцизні товари. Рішення ще можна оскаржити в апеляційному суді. ■

■ Футбол

Луцькі «будівельники» тепер моляться, щоб спіткнулися «ковбасники» з Тростянця

У заключному, 18-му турі Чемпіонату Волині з футболу-2025, став відомий лише бронзовий призер. А володарі «срібла» і «золота» – поки ні. Бо, швидше всього, на нас очікуватиме «Золотий матч»

Петро ПАС

А розпочався 18-ий тур голювою зливою у Княгининку Луцького району, де місцевий «ЛСТМ 536» («Луцьксантехмонтаж № 536») каменя на камені не залишив від ФК «Камінь ДЮСШ» (Камінь-Каширський), розгромивши команду з північного райцентру з рахунком – 8:1!

Відзначимо покер-трик – чотири голи, забиті в одному матчі Русланом Самарчуком, який тиждень перед тим відзначився аж 6-ма голами у ворота «Анדרдога» з Володимира. От такого б забивного форварда – і в київське «Динамо»!

Тим часом у Ковелі «містяни» виявилися негостинними до «Славії» з прилуцького Боратина і красиво оформили «бронзу» першості.

А ось на стадіоні «Олімп», у найстарішому місті на Волині – у битві між сусідами

От такого б забивного форварда як Руслан Самарчук – і в київське «Динамо»!

Володимиром і Нововолинськом – в кінці зустрічі стала вражаюча голюва перестрілка. Тільки уявіть: на 90-ій хвилині Михайло Жук зробив рахунок 2:0 на користь господарів – ФК «Володимир» – і це дало змогу володимирцям обійти суперника в турнірній таблиці і фінішувати 4-ми в чемпіонаті. Проте вже на 90+4 рахунок зустрічі був 2:2 завдяки голам Івана Жуковського – тобто «гірники» змогли повернути собі «дерев'яні медалі». Неймовірно яскравий приклад того, як грати до кінця і не здаватися!

Результати матчів 18-го туру Чемпіонату Волині з футболу 2025: «ЛСТМ 536» (Луцьк) – ФК «Камінь ДЮСШ» – 8:1, ФЦ «Ковель» (Ковель) – ФК «Славія» (Боратин) – 3:1, ФК «Володимир» (Володимир) – ФК «Шахтар» (Нововолинськ) – 2:2.

Турнірна таблиця Чемпіонату Волині з футболу-2025 на ранок 29 жовтня:						
№	Команда	І	В	Н	П	ЗП О
1.	«ЛСТМ 536» (Луцьк)	16	13	1	2	63:5 40
2.	ФК «Тростянець» (Тростянець)	15	12	1	2	59:8 37
3.	ФЦ «Ковель» (Ковель)	16	11	1	4	49:19 34
4.	«Шахтар» (Нововолинськ)	16	8	3	5	39:19 27
5.	ФК «Володимир» (Володимир)	16	8	2	6	37:21 26
6.	ФК «Славія» (Боратин)	16	7	4	5	41:24 25
7.	ФК «Камінь ДЮСШ» (Камінь-Каш.)	16	3	0	13	14:92 9
8.	ДЮФШ «Волинь» (Луцьк)	16	2	0	14	9:46 6
9.	«Анדרдог» (Володимир)	15	1	0	14	9:86 3

(* – 3 команди «Андердог» (Володимир) знято 1 очко згідно регламенту змагань).



ФОТО: ФК «Динамо» (Київ).

Вразивши ворота криворізького «Кривбаса», 36-річний форвард «Динамо» Андрій Ярмоленко досяг позначки у 115 забитих голів у чемпіонатах України. Це – 4-ий показник серед голеадорів. Ярмоленко відстає від лідера Максима Шацьких (124) на 9 забитих м'ячів. Попереду також Сергій Ребров (123 голи) та Євген Селезньов (117 голів).

ЯКИЙ РАХУНОК?

Футбол. Українська Прем'єр-ліга-2025/2026. Результати матчів 10 туру: «Олександрія» – «Епіцентр» – 0:1, «Верес» – «Зоря» – 0:0, «Металіст 1925» – «ЛНЗ Черкаси» – 0:1, «Карпати» – «Рух Львів» – 0:0, «Оболонь» – «Полісся» – 0:4, «Полтава» – «Колос» – 2:2, «Шахтар» – «Кудрівка» – 4:0, «Динамо» – «Кривбас» – 4:0.

ТУРНІРНА ТАБЛИЦЯ УКРАЇНСЬКОЇ ПРЕМ'ЄР-ЛІГИ-2025/2026 ПІСЛЯ 10 ТУРІВ:						
№	Команда	І	В	Н	П	ЗП О
1.	«Шахтар» (Донецьк)	10	6	3	1	19:8 21
2.	«Динамо» (Київ)	10	5	5	0	27:12 20
3.	«ЛНЗ Черкаси» (Черкаси)	10	6	2	2	11:7 20
4.	«Полісся» (Житомир)	10	6	1	3	18:8 19
5.	«Кривбас» (Кривий Ріг)	10	6	1	3	18:16 19
6.	«Металіст» (Харків)	10	4	4	2	12:7 16
7.	«Колос» (Ковалівка)	10	4	3	3	10:9 15
8.	«Зоря» (Луганськ)	10	3	4	3	12:11 13
9.	«Оболонь» (Київ)	10	3	4	3	9:13 13
10.	«Карпати» (Львів)	10	2	6	2	15:15 12
11.	«Кудрівка» (Кудрівка)	10	3	2	5	13:19 11
12.	«Верес» (Рівне)	10	2	4	4	7:10 10
13.	«Епіцентр» (Кам'янець-Под.)	10	3	0	7	12:17 9
14.	«Олександрія» (Олександрія)	10	2	2	6	10:17 8
15.	«Рух Львів» (Львів)	10	2	1	7	7:18 7
16.	«Полтава» (Полтава)	10	1	2	7	8:21 5

У гонці бомбардирів лідирують із 5 забитими голами: Микола Гайдучик («Полісся»), Глейкер Мендоса («Кривбас»), Пилип Будківський («Зоря») і Проспер Оба («ЛНЗ Черкаси», 1 гол з пенальті).

«Шахтар»: Фесюн – Азаров, Матвієнко, Грам, Конопля (Вінісіус Тобіас, 84) – Ізакі, Марлон Гомес (Назарина, 77), Бондаренко (Глушенко, 59) – Швед (Лукас, 58), Мейрелліш, Егіналду (Невертон, 59).

Ліга конференцій. 2-й тур. «Самсунспор» (Туреччина) – «Динамо» (Україна) – 3:0 (1:0 – Мусаба, 2 хв; 2:0 – Маріус, 34; 3:0 – Хольсе, 62). Стадіон: «Самсунський стадіон імені 19-го травня» (Самсун). Арбітр: Івар Оррі Крістьянссон (Ісландія).

«Динамо» Київ: Нецхет – Вівчаренко, Тіаре (Михавко, 67), Попов, Каравасев – Михайленко (Бражко, 76), Рубчинський (Піхальонок, 67) – Огундана (Бленуце, 76), Буяльський (Яцик, 82), Волошин – Герреро.

Після 2-ох турів у Лізі конференцій донецький «Шахтар» перебуває на 14-му місці (очків – 3, різниця м'ячів – 4:4), а київське «Динамо» – на 34-му із 36 команд (очок – 0, різниця м'ячів – 0:5). А лідирують із 6

балами італійська «Фіорентина» та «АЕК Ларнака» із... Кіпра (в обох по 5:0 за м'ячами).

ПРЯМА МОВА

Мирон МАРКЕВИЧ, заслужений тренер України, про поразку донецького «Шахтаря» від польської «Легії»:

«Я не хочу переходити на персоналії, але мене дивує, що взагалі ряд футболістів роблять у «Шахтарі». Нащо це потрібно? «Гірники» грають у футбол вчорашнього дня – перекочують м'яч назад і поперек поля. У «Шахтарі» ніхто не хоче брати гру на себе, навіть бразильці. Та від них треба цього вимагати! Для чого їх тоді купували? «Легія» грала від оборони і потрібні були футболісти, які не боялися б брати гру на себе, а не «тик-мик» короткими передачами поперек... Було таке враження, що гравці «Шахтаря» вночі мішки розвантажували». ■

■ Увага, конкурс!

Відгадайте, що заховали на Волині, – і отримайте приз!

Принцип нашої інтелектуальної вікторини нагадує «чорний ящик» із популярної гри «Що? Де? Коли?». Тільки предмет чи зображення людини ми ховаємо в гарбуз (від початку повномасштабного вторгнення нелюдів-москалів наш добрий-предобрий гарбуз перетворився у грізний гранатобуз)

Грицько ГАРБУЗ

Умови конкурсу такі: ви маєте відгадати, що чи кого заховав Грицько Гарбуз у нашому гранатобузі. За кожну правильну відповідь отримуєте по 1 очку.

Хто здобуде найбільше балів протягом 13 турів, той і стане чемпіоном конкурсу «Гранатобуз із секретом. Осінній марафон-2025» та отримає грошовий приз від редакції у розрахунку: **здобутий 1 бал = 100 гривень**. Якщо двоє або більше учасників наберуть однакову кількість балів, то грошовий приз розділимо порівну між усіма лідерами, але переможцем вікторини оголосимо того, хто найшвидше відповість на додаткове запитання.

Після кожного туру на фейсбук-сторінці Грицька Гарбуза ми будемо вказувати перелік усіх переможців і регулярно публікуватимемо турнірну таблицю.

«ГРАНАТОБУЗ ІЗ СЕКРЕТОМ. ОСІННІЙ МАРАФОН-2025» – 9

Друзі, сьогодні ми заховали смачний продукт. А щоб ви дізналися, що це, маєте зробити кілька трюків.

Насамперед маєте проробити «фокус із шляпою», аби вийшла... «хижа риба». З неї – утворити «футбольний клуб», потім – «вершину», а вже з неї й легко вийде... наша смакота.

Під час трюків достатньо замінити лише одну букву, тільки в першому слові відкинути другу частину.

Що за смакота знаходиться у гранатобузі?

Слово-відповідь треба надіслати до 6 листопада (включно) тільки у вигляді повідомлення на номер: **066 133 86 88**, обов'язково вказати після слова-відповіді у дужках ще й своє ім'я, прізвище і регіон, який представляєте (наприклад: «**Паляниця**» (Валерій Залужний, Житомирщина)).

Приємних Вам пошуків без повітряних триво! ■

Дякуємо за турботу

Від щирого серця вітаємо з професійним святом

колектив **Горохівського психоневрологічного інтернату на чолі з директором – Юлією Олександрівною КОВАЛЬЧУК**.

Насамперед сердечне спасибі за нелегку працю в цей тяжкий час, дбайливе ставлення, турботу й увагу до наших рідних і близьких.

Адже ви не лише виконуєте свої професійні обов'язки, а постійно здійснюєте місію добра, милосердя і порятунку.

Висококваліфіковані працівники закладу щодня доглядають за особливими людьми, дбають про чистоту, тепло і затишок в інтернаті.

Бажаємо кожному з вас і вашим родинам міцного здоров'я, радості, терпіння й усіляких гараздів. Нехай добро, яке ви постійно творите, повертається до вас сторицею. Низький вам уклін!

3 повагою – рідні та близькі підопічних інтернату.

■ Усміхніться!

Лікар – пацієнту:
– Будете приймати по три чайні ложки в день.
– Лікарю, ви що?! Де я вам стільки ложок наберу?

☺☺☺

Насіння з кишені хворого ніяк не давало хірургам приступити до операції.

– Кажуть, що по типу волосся можна судити про характер людини.
– Це як?
– Ну, якщо волосся м'яке, то й характер м'який. Жорстке – жорсткий.
– А якщо людина лиса?
– ...а у лисих характер – слизький.

☺☺☺

ЧЕТВЕР, 30 ЖОВТНЯ

1+1
6.30 "Сніданок з 1+1" 10.30, 4.15 "Одруження наосліп" 12.15 Т/с "Центральна лікарня" 15.00, 17.00 Детектив "Мадемуазель Голмс 2" 18.00, 19.00, 20.00, 21.00 Мелодрама "Реванш" 22.00, 22.55, 23.50, 0.45 Драма "Хороший лікар" 1.40 "Світ наживоріт" 2.30 "Говорить вся країна" 5.35 "Життя відомих людей"

5 КАНАЛ
6.00, 3.35, 4.30 Гра долі 7.05, 20.00, 0.00, 0.50, 1.40 Д/ф 8.00 Час новин. Підсумки дня (Повтор) 8.30, 14.40, 23.40 Серед нас 9.00 Хвилина мовчання 9.01, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 21.00 Час новин 9.30, 10.15, 11.15, 12.35, 13.20, 14.15, 15.30, 16.15, 17.20, 18.20, 19.40 Марафон "Незламна країна" 21.45 Булусов плюс 22.45 Новини BBC 23.00 Час новин. Підсумки дня

ЕСПРЕСО TV
0.00, 18.15 Великий ефір Василя Зими 1.45, 5.00, 13.10, 20.00 Вердикт з Сергієм Руденком 3.30, 11.10, 16.10, 17.10 Коментар з Антоном Борковським 4.00 Європейці з Лесею Вакулюк 7.00, 8.00, 10.00, 11.15 Новини 7.10, 8.10, 9.01, 10.10 Інформаційний марафон 9.00 Хвилина мовчання 12.30 Розмовна студія 17.45 Відбудова 17.45 Судовий контроль з Тетяною Шустровою 21.00 BBC Україна 21.15 Говорить Великий Львів 23.00 Свобода Live

МЕГА
6.00 Шість соток 7.50 Удачний проект 9.15, 1.20 Правда життя 10.20 Містична Україна 11.15 Скептик 11.40, 16.05 Таємниці світу 12.50 Містичні історії 17.25 Там, де нас нема 17.50 Дике серце Америки 19.50 Пекельна десятка 21.50 Досьє прибульця 23.40 Королі Франції 2.50 Останній день диктатора

СТБ
3.00 Т/с "Історія одного злочину (продовження)" 7.00 Т/с "Мислити як злочинець" 9.20, 1.35 Т/с "Історія одного злочину" 13.15 Т/с "Сліпа" 17.00 Т/с "Слід" 18.55 Супермама 20.00 Т/с "К.О.Д." 21.45 Т/с "Черговий лікар" 23.45 Т/с "Агенти справедливості"

ICTV2
3.00 Громадянська оборона 3.50 Т/с "Відділ 44" 5.20, 7.55 Антимозби 7.00 Ранок у великому місті 9.05 Т/с "Дільничний з ДВРЗ 3" 14.25 Х/ф "Геркулес 3D" 16.05 Х/ф "Будь кмітливим!" 18.10, 20.00 Т/с "Дільничний з ДВРЗ: Повітряна тривога" 21.50 Х/ф "Назад у майбутнє 3" 0.00 Звернення Президента України 0.10 Т/с "Чак 4"

НОВИЙ КАНАЛ
3.00 Знають навіть діти 3.40 Розкажи історію 4.25 Екси 6.00 Т/с "Мерлін" 8.50 Орел і Решка. Земляни 11.45 Х/ф "Джуманджи"

П'ЯТНИЦЯ, 31 ЖОВТНЯ

1+1
6.30 "Сніданок з 1+1" 10.30 Д/ф "ВСЕ БУДЕ ДОБРЕ, ОЛІЯ" 12.20 Драма "Жіночий лікар. Нове життя 2 34+38" 17.00, 18.00 "Світ наживоріт. Україна" 19.00 Комедія "Тисяча слів" 20.50 Мелодрама "Привид" 23.10 Х/ф "Диявол носить прада" 1.15 Детектив "Спіймати шпигуна" 2.50 "Світ наживоріт"

5 КАНАЛ
6.10, 3.35, 4.30 Гра долі 7.00 Натхнення 7.05, 0.00, 0.50, 1.40 Д/ф 8.00 Час новин. Підсумки дня (Повтор) 8.30, 14.40, 23.40 Серед нас 9.00 Хвилина мовчання 9.01, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 21.00 Час новин 9.30, 10.15, 11.15, 12.35, 13.20, 14.15, 15.30, 16.15, 17.30, 18.20, 19.40 Марафон "Незламна країна" 20.00 Рандеву 21.45 ТРО Медіа 22.45 Новини BBC 23.00 Час новин. Підсумки дня

ЕСПРЕСО TV
0.00, 18.15 Великий ефір Василя Зими 1.45, 5.00, 13.10, 20.00, 21.15 Вердикт з Сергієм Руденком 2.45 СвітОгляд з Євгеном Магдою 3.30, 11.10 Коментар з Антоном Борковським 4.00 Євроінтеграція з Юрієм Фізером 4.45, 16.40 Судовий контроль з Тетяною Шустровою 6.00 Європейці з Лесею Вакулюк 7.00, 8.00, 10.00, 11.00, 12.00, 16.00, 18.00 НОВИНИ 7.10, 8.10, 9.01, 10.10 Інформаційний марафон 9.00 Хвилина мовчання 12.30 Розмовна студія 14.10 Донбас Реалії 14.45 Актуальні сюжети 15.00, 22.00 Центр Європи 16.10 Східний Щит 17.00 Студія Захід з Антоном Борковським 21.00 BBC News Україна 23.00 Свобода Live

МЕГА
6.00 Шість соток 7.50 Удачний проект 9.15, 1.20 Правда життя 10.20 Містична Україна 11.15 Скептик 11.40, 16.05 Таємниці світу 12.50 Містичні історії 17.25 Там, де нас нема 17.50 Дике серце Америки 19.50 Пекельна десятка 21.50 Досьє прибульця 23.40 Королі Франції 2.50 Код доступу

СТБ
3.00 Т/с "Історія одного злочину (продовження)" 7.00 Т/с "Мислити як злочинець" 9.30 Т/с "Історія одного злочину" 13.15 Т/с "Сліпа" 19.00 Холостяк 23.25 Х/ф "Блакитна лагуна: Пробудження 3А" 1.15 Х/ф "Блакитна лагуна 3А"

ICTV2
3.05 Антимозби 3.35 Т/с "Відділ 44" 5.05 Служба розшуку дітей 5.10, 7.55 Громадянська оборона 5.55 Д/ф «Діти для Путіна» 7.00 Ранок у великому місті 8.30 Т/с "Дільничний з ДВРЗ 3" 9.30 Х/ф "Дільничний з ДВРЗ: Операція Новий рік" 11.45 Х/ф "Назад у майбутнє" 13.55 Х/ф "Назад у майбутнє 2" 15.55 Х/ф "Назад у майбутнє 3" 18.00 На трьох 19.00 Прем'єра Дизель Шоу 21.20, 0.10 Дизель Шоу 0.00 Звернення Президента України 1.50 Т/с "Вихити за будь-яку ціну" 2.20 Т/с "Два з половиною чоловіки"

НОВИЙ КАНАЛ
3.10 Знають навіть діти 3.25 Розкажи історію 4.10 Екси 5.40 Північний check-in 7.15 М/ф "Спіріт: Душа прерій" 8.50 Т/с "Любов,

К-1
як вона є" 12.50 Х/ф "Відшкодування збитків" 14.50 Х/ф "Інтернаціонал" 17.00 Х/ф "Еліас" 19.00 Х/ф "Шан-Чі та легенда десяти кілець" 21.35 Х/ф "Примарний вершник" 23.35, 0.10 Х/ф "Скажені перегони" 0.00 Звернення Президента 1.35 Stadium Night 2.20 Служба розшуку дітей 2.25 Аферисти в сітях

2+2
6.00, 4.55 "Джедаї" 7.15, 9.50 Т/с "Касл" 11.30, 2.35 "Загублений світ" 15.15 Х/ф "Ай Ти" 17.05 Х/ф "Капітан Рон" 19.00 Х/ф "Мабуť, боги зїхали з глуму" 21.05 Х/ф "Мабуť, боги зїхали з глуму-2" 23.00 Х/ф "Слідопит" 0.55 Т/с "Екшн"

XSPORT
6.00, 0.05 Дзюдо. Grand Prix. Гвадалахара 8.00 Ліга професійного самбо 5. 9.10, 10.55, 12.00 Телемагазин 10.40 Бокс 11.40 Змішані єдиноборства 17.45 Х/ф "Алі" 20.50 Арнольд 22.00 Х/ф "Пеле: народження легенди" 2.05 Спортивна риболовля. Чемпіонат України з лову хижаків з човна 3.00 Інформаційний марафон

ТЕТ
6.00, 5.10 Ближче до зірок 6.30 Найкраща оселя 8.30 Місія впоратися 9.00 М/ф "Лапи гніву: Легенда про Самурая" 10.30 М/ф "Родина Адамсів" 12.15 М/ф "Родина Адамсів 2" 14.00 Х/ф "Дім дивних дітей міс Сапсан" 16.15 Х/ф "Дракула: невідома історія" 18.00 Х/ф "Сутінки. Світанок 1" 20.00 Х/ф "Сутінки. Світанок 2" 22.00 Ліга Сміху. 10 років 2.00 Розсміши коміка 2.45 Богиня шопінгу. Батли за патли 4.20 Панянка-селянка

НТН
6.00, 17.30 "Речдок" 9.20, 1.05 "Випадковий свідок" 10.50, 23.30 Т/с "ФБР" 12.20, 19.20 Т/с "Гаваї 5.0" 14.00, 21.00 Т/с "NCIS: Полювання на вбивцю" 16.30 "Речдок. Велика справа" 2.05 "Речовий доказ" 3.05 "Правда життя. Професійні байки" 4.00 "Таємниці світу"

ENTER-ФІЛЬМ
6.00 Спеціальні репортажі Валерії Мікульської 6.30 Україна вражає 7.20 Т/с "Мафіоза" 9.00, 0.30 Корисні поради 9.30 Телемагазин 12.30, 0.00 Зіркові долі 13.00, 19.00 Т/с "Комісар Рекс" 17.50, 23.00 Скептик 18.10, 22.00 Таємниці світу 1.00 Квадратний метр 2.00 Україна: забута історія 2.30 Україна вражає 3.00 Єдині новини

БІГУДІ ТБ
6.00 Телемагазин 7.30, 4.30 Сімейні мелодрами 13.50, 22.40 Говорить Україна 18.00 Т/с "Заборонене кохання" 20.00 Т/с "Червоні бутони" 0.40 Т/с "Щоденники Темного" 2.10 Т/с "Хостел"

СУБОТА, 1 ЛИСТОПАДА

1+1
7.00, 0.55 "Світ наживоріт" 15.05 Мелодрама "Катерина" 19.00, 21.00 "Вечірній квартал 2025" 23.00 "Клуб 1% 2"

5 КАНАЛ
6.00, 3.35, 4.00 Гра долі 7.05, 13.15, 16.15, 0.00, 0.50, 1.40 Д/ф 8.00 Час новин. Підсумки дня (Повтор) 8.50 Натхнення 9.00 Хвилина мовчання 9.01, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 15.00, 16.00, 18.00, 19.00, 21.00 Час новин 9.20, 10.15, 18.20 Марафон "Незламна країна" 11.15, 11.35, 12.30 Машина часу 15.30, 21.35 Невигадані історії 19.20 Легендарні воїни 20.00 Рандеву 23.00 Час новин. Підсумки дня 23.35 Серед нас

ЕСПРЕСО TV
0.00 Великий ефір Василя Зими 1.45, 5.00, 7.00 Вердикт з Сергієм Руденком 3.30, 6.00 Коментар з Антоном Борковським 4.00 СвітОгляд з Євгеном Магдою 9.00 Хвилина мовчання 9.01 Донбас Реалії 9.40, 15.40 Жінки на війні 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 15.00 НОВИНИ 10.05, 11.45, 12.05, 14.05, 15.10 Інформаційний марафон 11.05 Хроніки інформаційної війни 13.00, 22.00 Студія Захід з Антоном Борковським 15.05 France 16.00 Центр Європи 17.00 Інформаційний марафон з Миколою Вереснем 19.00, 23.00 Суботній політклуб 21.00 НОВИНИ: Підсумки тижня 21.30 Реальний фронт

МЕГА
5.50 Шість соток 8.00 Удачний проект 9.00, 1.40 Україна: забута історія 9.50 Таємниці світу 11.50, 23.00 Містичні історії 14.30 Хижі лють 21.15 Містика: Безтілесні 0.50 Королі Франції 2.20 Код доступу

СТБ
3.10, 0.05 Т/с "Слід" 7.40 Холостяк 12.00 Т/с "К.О.Д." 19.00 МастерШеф 23.00 Смак дитинства 3А

ICTV2
3.00 Т/с "Два з половиною чоловіки" 3.20 Т/с "Відділ 44" 6.30 На трьох 8.05 Дизель Шоу 11.20 Х/ф "Подорож до центру Землі" 13.05 Х/ф "Подорож 2: Таємничий острів" 14.50 Х/ф "Ремпейдж" 16.45 Х/ф "Круїз у джунглях" 19.00 Прем'єра Х/ф "Рейс (2023 г)" 21.00 Х/ф "Ларго Вінч: Початок" 23.05, 0.10 Х/ф "Ларго Вінч 2: Змова в Бірмі" 0.00 Звернення Президента України 1.30 Х/ф "Еверлі"

НОВИЙ КАНАЛ
3.10 Знають навіть діти 3.30, 2.50 Розкажи історію 4.15 Екси 5.45 Північний check-in 7.25 Однією правдою 9.55 Поле 10.55 М/ф "Дім" 12.35 Х/ф "Затура" 14.25 Х/ф "Доктор Стрендж" 16.40 Х/ф "Доктор Стрендж у мультівсесвіті божевільня" 19.00 Х/ф "Месники" 21.45,

0.10 Х/ф "Месники: Ера Альтрона" 0.00 Звернення Президента 0.30 Х/ф "Темні жнива 1 (прем'єра)" 2.05 Аферисти в сітях
--

К-1
3.00 "Крафтові мандри з Євгеном Синельниковим" 5.00 "Інший світ" 7.30, 13.05 "Орел і Решка. Дайджест" 9.40, 10.30, 11.25, 12.15 Т/с "Мисливці за реліквіями" 14.00 "Покутні. Разом по світу" 17.30 "Світ_огляд з Машею Себовою" 19.20, 0.35 "Орел і Решка" 21.00 "Камон 2 з Узол і Манько"

2+2
6.00, 5.05 "Джедаї" 8.15, 2.45 "Загублений світ" 12.10 Х/ф "Орлиний зір" 14.20 Х/ф "Логан" 17.00 Х/ф "Люди Ікс: Темний Фенікс" 19.00 Х/ф "Людина без минулого" 21.00 Х/ф "Меркурій у небезпеці" 23.05 Х/ф "Вендета" 1.00 Т/с "Екшн"

XSPORT
6.00, 0.00 Дзюдо. Grand Prix. Гвадалахара 7.40, 20.40 Д/ф "Бекхем" 9.10, 10.55, 12.00 Телемагазин 10.40 Бокс 11.40 Змішані єдиноборства 17.45 Х/ф "Пеле: народження легенди" 19.50 autcentre. ua. Ford Kuga 22.00 Х/ф "П'яний майстер 2" 1.40 Бодібілдинг. Відкритий Кубок України WABBA 3.00 Інформаційний марафон

ТЕТ
6.00 М/ф 6.10 М/ф "Лапи гніву: Легенда про Самурая" 7.40 Я люблю Україну 9.30 Місія впоратися 10.30 М/ф "Лісова братія" 11.50 М/ф "Каяра" 13.15 М/ф "Секрети домашніх тварин" 14.45 М/ф "Секрети домашніх тварин 2" 16.15 Х/ф "Круелла" 18.45 Х/ф "Ю1 далматинець" 20.45 Х/ф "Команда А" 23.00 Х/ф "Сутінки. Світанок 2" 1.00 Розсміши коміка 2.15 Найкраща оселя 3.05 Богиня шопінгу. Батли за патли 3.55 Панянка-селянка 4.40 Ближче до зірок

НТН
6.00 "Речдок" 9.20, 0.35 Т/с "Елементарно" 12.40 Т/с "Дрон" 17.30 "Речдок. Велика справа" 22.30 Х/ф "Холодна помста" 2.00 "Випадковий свідок" 2.05 "Речовий доказ" 3.05 "Правда життя. Професійні байки" 4.00 "Таємниці світу"

ENTER-ФІЛЬМ
6.00 Спеціальні репортажі Валерії Мікульської 6.45 Великі українці 7.20, 2.20 Україна вражає 8.20, 12.30, 0.00 Зіркові долі 9.00, 0.30 Корисні поради 9.30 Телемагазин 12.30, 22.00 Таємниці світу 14.00 Т/с "Комісар Рекс" 23.00 Скептик 1.30 Великі українці 3.00 Єдині новини

БІГУДІ ТБ
6.00, 4.30 Сімейні мелодрами 6.30 Телемагазин 7.30, 23.50 Говорить Україна 12.45 Т/с "Заборонений плід" 18.00 Т/с "Величне століття. Роксолана" 0.40 Т/с "Щоденники Темного" 3.00 Т/с "Хостел"

НЕДІЛЯ, 2 ЛИСТОПАДА

1+1
7.00, 1.00 "Світ наживоріт" 14.15 Мелодрама "Привид" 16.45 Х/ф "Диявол носить прада" 18.50 Х/ф "Війна світів" 21.00 "Клуб 1% 2" 23.00 Х/ф "Контрабанда" 3.40 "Одруження наосліп" 5.45 "Життя відомих людей"

5 КАНАЛ
6.00, 3.35, 4.30 Гра долі 7.05, 0.00, 0.50, 1.40 Д/ф 8.00 Час новин. Підсумки дня (Повтор) 8.50 Натхнення 9.00 Хвилина мовчання 9.01, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 17.00, 18.00, 19.00, 21.00 Час новин 9.20 Наживо: Божественна літургія ПЦУ 11.30, 12.30, 18.20 Марафон "Незламна країна" 13.20 Невигадані історії 14.10, 14.30, 21.35 Машина часу 15.20 Дайджест 16.00 Рандеву 17.15 Хто з Мірошниченко? 19.30, 22.00 Д/ф "Окупація" 23.00 Час новин. Підсумки дня 23.35 Серед нас

К-1
3.00 "Крафтові мандри з Євгеном Синельниковим" 4.35 "Інший світ" 7.00, 13.10 "Орел і Решка. Дайджест" 9.40, 10.35, 11.30, 12.20 Т/с "Мисливці за реліквіями" 14.00 "Покутні. Разом по світу" 17.05 "Світ_огляд з Машею Себовою" 19.10, 23.30 "Орел і Решка" 21.00 "Камон 2 з Узол і Манько"

2+2
6.00, 5.00 "Джедаї" 8.30, 2.45 "Загублений світ" 13.10 Х/ф "Мабуť, боги зїхали з глуму" 15.15 Х/ф "Мабуť, боги зїхали з глуму-2" 17.10 Х/ф "Зроблено в Америці" 19.10 Х/ф "Механік: Воскресіння" 21.00 Х/ф "Проф" 23.05 Х/ф "Слідопит" 1.00 Т/с "Екшн"

XSPORT
6.00, 0.10 Дзюдо. Grand Prix. Гвадалахара 7.30 Вечір боксу. Артем Далакян - Сейго Акуї 9.10, 10.55, 12.00 Телемагазин 10.40 Бокс 11.40 Змішані єдиноборства 17.45 Х/ф "П'яний майстер 2" 19.45 autcentre.ua. KGM Musso Grand 20.25 Гандбол. Польська Суперліга. Галичанка (Львів) - Сосниця. Прем'єра 22.00 Х/ф "Останній з собачого племені" 1.40 Бодібілдинг. Відкритий Кубок України WABBA 3.00 Інформаційний марафон

ТЕТ
6.00 М/ф 7.00, 4.55 Ближче до зірок 10.00 М/ф "Каяра" 11.25 М/ф "Секрети домашніх тварин" 12.55 М/ф "Секрети домашніх тварин 2" 14.25 М/ф "Нікчемний 1" 15.45 Х/ф "Проблема дитина" 17.10 Х/ф "Проблема дитина 2" 19.00 Я люблю Україну 20.50 Х/ф "Півтора шпигуна" 23.00 Х/ф "Дівчина моїх кошмарів" 1.00 Розсміши коміка 1.45 Найкраща оселя 2.35 Богиня шопінгу. Батли за патли

■ На поворотах долі

«У тебе буде велике кохання, але твоє щастя розстріляє війна...»

Тоді Олена лише розсміялася на слова циганки. Була молода, з вітерцем у волоссі, йшла польовою дорогою з базару, коли старенька з чорними, як вугілля, очима перехопила її біля роздоріжжя. – Та що ви кажете, бабусю, яка війна? У нас яблуні цвітуть... – Цвітуть, – кивнула циганка. – Але й цвіт може впасти від кулі

Зорян СТОЖАР

Олена відмахнулася, навіть не спитала імені. Бо хто вірить у війну, коли навколо пахне черемхо? ...Того ж літа Олена зустріла Марка. На зупинці, серед пилу й спеки. Він повернувся із заробітків – засмаглий, втомлений, із валізою та усмішкою, у якій було щось спокійне, надійне. – Ти усміхаєшся, ніби не знаєш болю, – сказав він. – Може, просто не хочу, щоб світ його пам'ятав, – відповіла вона. Вони покохали одне одного так щиро, що навіть село говорило: «Наче створені разом». Через рік – весілля, біла сукня, музики, запах свіжоспеченого хліба. І ніхто не згадав про-роцтво. Минали роки. Дім у кінці села, п'ятеро дітей, яблуні під вікном. Увечері вони сідали біля печі, і малий Назар питав:

В Україні нараховують понад 10,2 мільйона пенсіонерів, де кожен четвертий досі працює. Йдеться про 2,8 мільйона пенсіонерів.



«Дівчино, але й цвіт може впасти від кулі...».

– Тату, а що таке любов? – Це коли навіть у темряві тебе хтось чекає, – казав Марко. – Я мушу, – лише сказав, стискаючи дружині руку. – Повертайся, – прошепотіла вона.

Олена стояла, не розуміючи, як можна дихати, коли повітря раптом перетворилось на попіл.

І тоді ще ніхто не знав, як дорого коштуватимуть ці слова. Війна прийшла, як грім серед ясного неба. По радіо – мобілізація. Люди кидали поля, рвалися телефони. Марко не чекав повістки. – Якщо Бог дозволить... – і пішов. Перші тижні – уривчасті дзвінки, тріск у слухавці, далекі вибухи. – Живий. Тримаємось, – казав він. – Ми з тобою. Діти чекають, – відповідала вона.

Іноді приходили есе-мески серед ночі: «Сьогодні тихо. Бачив світанок. Як твоя рука – теплий».

Вона перечитувала їх до світанку, боячись стерти навіть кому.

А потім – тиша.

Дні без дзвінків, ночі без сну. І одного ранку до воріт підійшов чоловік у формі. Папка, печатка, чужий погляд:

«Ваш чоловік загинув, виконуючи бойове завдання...».

Слова впали, як куля в серце. Олена стояла, не розуміючи, як можна дихати, коли повітря раптом перетворилось на попіл.

Тієї ночі вона не плакала. Просто сиділа на ганку, тримаючи телефон. Останнє повідомлення: «Люблю. Якщо не повернуся – не забувай садити яблуні». Вона натиснула «зберегти» й пригорнула телефон до грудей, ніби це було його серце. Сльози не йшли – лише тиша, що різала повітря.

...Минув тиждень. Діти мовчали, навіть пес біля порогу не гавкав. І тоді, серед цієї тиші, Олена згадала ту циганку. Пророцтво, сказане колись при дорозі.

Тепер вона розуміла кожне слово.

Увечері вийшла під зорі. Вітер торкнувся її волосся, і в тому подиху було щось рідне.

– Ти чуєш, Марку? Я посаджу яблуні, – прошепотіла.

І здалося, що в темряві хтось відповів:

– Чую... Навесні сад знову розцвіє.

Білі пелюстки сипалися на землю, мов тихі листи з небес. І кожного ранку, дивлячись на схід, Олена знала: її кохання не розстріляла війна.

Воно просто стало світлом, що ніколи не гасне. ■

■ Що віщують зорі?

Гороскоп на 3 – 9 листопада

ОВЕН (21.03 – 20.04) Кохання цього тижня нагадує феєрверк – яскраве, але непередбачуване. Якщо не переборщите з емоціями, все завершиться щасливо. Не сперечайтесь з близькими через дрібниці – краще обійміть. **Сприятливий день – середа, несприятливий – п'ятниця.**

ТЕЛЕЦЬ (21.04 – 21.05) Ваше серце налаштоване на стабільність, але життя підкине трохи романтичних сюрпризів. Можливі приємні знайомства там, де їх зовсім не чекали – навіть у черзі до кави чи на «Укрпошті». **Сприятливий день – понеділок, несприятливий – четвер.**

БЛИЗНЮКИ (22.05 – 21.06) Флірт і легкість – ваше друге ім'я цього тижня. Ви легко зачаровуєте, але не забувайте про щирість. У стосунках може з'явитися грайлива іскорка – підтримайте її добрим жартом. **Сприятливий день – субота, несприятливий – вівторок.**

РАК (22.06 – 22.07) Любов цього тижня – як теплий плед восени. Хочеться затишку й турботи, і ви їх отримаєте, якщо самі проявите ніжність. Не тримайте образ – краще спекти щось смачне й поділитися. **Сприятливий день – четвер, несприятливий – понеділок.**

ЛЕВ (23.07 – 21.08) Ви на піку чарівності – навіть дзеркало вам аплодує. Але не забувайте, що партнеру теж хочеться уваги, а не лише милуватися вами. Романтика буде гарячою, якщо додасте трохи гумору. **Сприятливий день – вівторок, несприятливий – субота.**

ДІВА (22.08 – 23.09) Вам важко приховати емоції, навіть якщо намагаєтеся виглядати спокійно. Цього тижня ваша щирість буде магнітом для симпатій. Не аналізуйте все до дрібниць – просто насолоджуйтеся моментом. **Сприятливий день – середа, несприятливий – неділя.**

ТЕРЕЗИ (24.09 – 23.10) Флірт цього тижня – як музика: головне знайти правильний ритм. Якщо ви у стосунках, дайте більше романтичних дрібниць – вони творять дива. І не забувайте сміятися разом. **Сприятливий день – п'ятниця, несприятливий – середа.**

СКОРПІОН (24.10 – 22.11) Пристрасть витає у повітрі, і ви – її джерело. Але не перегравайте: іноді простий жарт цінніший за сто драматичних поглядів. У стосунках можливе оновлення – щире й тепле. **Сприятливий день – понеділок, несприятливий – субота.**

СТРЕЛЕЦЬ (23.11 – 21.12) Фортуна підморгує вам у коханні – не прогавте момент! Спонтанна зустріч може перерости в щось цікаве. Головне – не поспішайте давати обіцянки, поки не впевнені. **Сприятливий день – четвер, несприятливий – понеділок.**

КОЗОРІГ (22.12 – 20.01) Ваше серце хоче стабільності, але доля може підкинути романтичну пригоду. Не чиніть опір – навіть серйозним людям потрібні посмішки. **Сприятливий день – неділя, несприятливий – середа.**

ВОДОЛІЙ (21.01 – 18.02) Кохання цього тижня – як комедія з елементами сюрпризу. Ви – чарівні, але трохи розсіяні, тому не забувайте про важливі дати. Гумор допоможе уникнути непорозумінь. **Сприятливий день – п'ятниця, несприятливий – вівторок.**

РИБИ (19.02 – 20.03) Ваш настрій – мінливий, як осіннє небо, але саме це й робить вас загадовими. Тиждень сприятливий для романтичних побачень і приємних сюрпризів. **Сприятливий день – четвер, несприятливий – неділя. ■**

РЕКЛАМА

ПРОДАЮ ПИЛОМАТЕРІАЛИ

Є у наявності, а також на замовлення: балки, крокви, дошки обрізні та необрізні, рейки монтажні, сухі столярні дошки після камерної сушки. Вироби з дерева на замовлення (надвірні туалети, буди для собак та інше). Доставка.

Тел.: 0662945953, 0978154505.

ВАС ЗАМУЧИВ БІЛЬ В СУГЛОБАХ ТА СПИНІ?

Постійна важкість у ногах, скутість в русі, набряклість і хрусткіт. Набридло постійно наносити мазі і пити знеболювальні таблетки? Всі спроби, які робилися раніше, безуспішні?

ТЕЛЕФОНУЙТЕ ТА ОТРИМАЙТЕ БЕЗКОШТОВНУ КОНСУЛЬТАЦІЮ від фахівця, який підкаже метод рішення при таких захворюваннях як: -артрит, артроз, поліартрит, остеохондроз, остеопороз, радикуліт, ревматизм, посттравматичні болі.

Якщо ви хочете ходити вільно і жити без болю, **ТЕЛЕФОНУЙТЕ за номерами: (098) 545 05 59, (066) 347 65 78.**

Висновок ДСЕС України №05.03.02-03/103075 від 23.12.2018 року. Не є лікарським засобом. Перед вживанням проконсультуйтеся з лікарем та ознайомтеся з інструкцією.

На Волині лише за дев'ять місяців 2025 року вперше виявили 224 нових випадки раку грудей. Медики наголошують – раннє виявлення хвороби рятує життя.

АДВОКАТ
консультація **БЕЗПЛАТНО**
099.413.00.54
viber.068.691.21.28

Сейдінг 3П 002979 від 21.06.2022р.

П П БУРМАКА Н.П.
1, 8, 15 листопада.

ефективне лікування від **АЛКОГОЛЬНОЇ ЗАЛЕЖНОСТІ, ТЮТЮНОПАЛІННЯ, ЗАЙВОЇ ВАГИ, НАРКОМАНІЇ ТА ІГРОМАНІЇ**

лікування -анонімне **www.nadiya.com.ua**

м. Луцьк, пр. Волі, 6 (Федерація профспілок): тел. (0332) 75-11-75, (0332) 20-05-55, моб. 095-808-20-53, 098-388-88-36; м. Рівне: (0362) 43-57-58

Центральний офіс: Черкаси, вул. В. Ложешнікова, 1/1 (0472) 63-16-16, 63-25-28

Працюємо за попереднім записом. Ліц. АВ №539362 МОЗУ від 22.04.10

ОГОЛОШЕННЯ

Лікар-нарколог, психотерапевт з багаторічним досвідом. Ефективно лікує, використовуючи стародавні та новітні методики, гіпноз, голкорексфлексотерапія (або акупунктура), кодування та інші: алко-гольну, тютюнову залежність, ігроманію, надмірну вагу, неврози, нетримання сечі у дітей. **Анонімно та індивідуально.**

Тел.: 050 519 36 95.

Газетний серіал

Баба Параска і баба Палажка з... Великої Груші

Або Хроніки кохання з перцем по-волинському

Остап ЧЕРЕШНЯ (у співпраці з Мурчиком-Копілотом)

СЕРІЯ №5: «СПЕЦОПЕРАЦІЯ: «ЯК ЗАМАНИТИ «ЧОРНІ ЧЕРЕШНІ» У ВЕЛИКУ ГРУШУ».

НОСТАЛЬГІЧНИЙ СОН БАБИ ПАЛАЖКИ

...«Я теж хочу бути шаленою...» – шепотіла, дивлячись у стелю, як у зоряне небо над Світязем, Палажка.

...А вночі їй приснився той танець з 1987-го. Сільський клуб. «Виряджанка» Пилипа. Магнітофон «Весна». Хустинка – як перепустка до поцілунку. Палажка танцювала з Омеляном. Вони ще не були за-сватані, але вже всі знали – буде весілля.

І тут – Пилип. У гарному костюмі, ще не в армійській формі, але вже з поглядом, як у хлопця, що завтра їде служити, підійшов із хустинкою. Палажка не могла відмовити – повага, традиція, село дивиться. Вони поцілувалися – символічно, як усі. І вона, не вагаючись, простягнула хустинку Омелянові.

Але Омелян тільки ображено вигукнув:

– Ти вже поцілувалася... з молодим косом! – і... вибіг з кола.

Палажка застигла. Пилип уже йшов до столу, де наливали. А Параска, яка стояла поруч, мовчала. Мовчала – але в очах її світілася радість. Бо знала: тепер Омелян її.

Палажка хотіла щось сказати, але тільки прошепотіла: – А ти що, з ним уже?

«Омелян став у центрі «виряджанки» і, не дивлячись на Палажку, заспівав: «Я буду долго гнать велосипед, в глухих лугах его останавлию...»

І не договорила. Бо музика заглушила слова. А серце – вже знало відповідь.

...Через годину Омелян повернувся. Захмелілий, але рішучий. У руках – великий букет жоржин і чорнобривців, зірваних просто з клумби біля клубу. На грудях – розстебнута сорочка. У голосі – хрип і натхнення.

Омелян став у центрі «виряджанки» і, не дивлячись на Палажку, заспівав: «Я буду долго гнать велосипед, в глухих лугах его останавлию...».

...І всі замовкли. Бо знали – це не просто популярна нині пісня Олександра Барикіна. Це – вибір.

«Нарву цветов и подарю букет той девушке, которую люблю...».

...І він простягнув букет... Парасці. А та, ще не вірячи, взяла. І вперше за вечір – усміхнулася.

Палажка закрила руками об-



«Ну все, «Черешні» їдуть у Велику Грушу!»

личчя. А Омелян вже вів у танець Параску...

Натомість до Палажки приступив Пилип. Трохи захмелілий, але з очима, які так ніжно-ніжно і з великим співчуттям на неї дивилися. Сів поруч, нахилився і прошепотів:

– Паласю, а ти мені будеш в армію листи писати?

...Вона не відповіла. Бо в горлі – клубок, а в серці – буря. Бо щойно втратила Омеляна. А Пилип – виявляється, давно дивився на неї. І вона це знала. Але не вірила.

«ДІСТАЛИ ВИ З ТОЮ ГАЗЕТОЮ!»

...На цих словах Палажка і прокинулася. Точніше, розбудив її стукіт у двері.

На порозі стояв солідний, хоч уже і старший чоловік, який одразу сказав:

– Це ви давали повідомлення, що шукаєте собі діда?

– Не вона! – прогрімів за плотом голос діда Омеляна. – Вона вже має діда! І не одного! Дістали ви з тою газетою!

– Я тебе зараз дістану!!! – сиреною заверещала баба Параска. – Я тобі дам: «Вона вже має діда!».

А Палажка мовчки стояла. Бо не знала, що сказати. Бо в голові – ще крутилася хустинка. А в серці – ще звучала пісня з 1987-го року. Не для неї...

«ТА СПОДОБАЛАСЬ ЙОМУ ЖІНКА ДРУГОВА...»

...Благодійний концерт гурту «Чорні черешні» у Камені-Поліському. Параска і Палажка сидять у першому ряду (праворуч від Параски – Омелян, ліворуч від Палажки – сьогоднішній її ранковий гість). Мурчик-Копілот – під сценою, у коробці з-під черевику, як VIP-глядач.

Лідер гурту «Чорні черешні» Юрій Поліщук виходить на сцену і каже:

– А ця пісня – для тих, кого не вибрали першими, але хто залишився в серці назавжди...

І заводить своїм особливим голосом: «Жив та був собі козак-зірвиголова. Та сподобалась йому жінка другава...».

Палажка плаче. Параска теж.

А Мурчик-Копілот шепоче:

– А я був першим, хто почув. І першим, хто заплакав. Бо я – кіт із серцем...

ХАБАР ПО-ВЕЛИКО-ГРУШАНСЬКОМУ

Під закінчення концерту Параска витерла очі й сказала:

– Паласю, а давай заманимо їх у Велику Грушу.

– Кого, Парасю?

– «Черешні».

– А як?

– Спецоперацією. Назвемо її... «Жоржини і хустинка».

– А, може, – «Букет і велосипед»?

...І вони засміялися. Вперше за багато років – разом.

А потім Параска відкрила багажник.

– Борщ. Три літри. Зі шкварками.

– А я маю суперварення. З вишень, слив і секретного інгредієнта – любові.

– А я – самогон. Омелянів. 50 градусів. Перевірено на котіві.

Мурчик-Копілот, який сидів у коробці з-під черевику, підняв лапу:

«Я підтверджую. Самогон – як пісня Барикіна. Спочатку гудить, потім – дарує букет. Два дні проспав без задніх ніг... Тобто, лап».

І тут – Палажка рішуче взяла банку варення, Параска – горщик борщу, а Омелян – «літру» самогону, загорнуту в рушник із написом «На щастя, на долю».

Вони підійшли до сцени. Юрій Поліщук саме завершу-

Золоті слова

Мову свою я взяв з маминої циці. Це – невичерпне джерело мовне. Зверніть увагу на це, матері, і ваших діточок ніколи не доведеться українізувати»

(Остап ВИШНЯ (1889 – 1956), класик української сатиричної прози ХХ століття).

Фото: google.com.



2025 ЖОВТЕНЬ - ЛИСТОПАД

Анастасія, Артем, Ілона, Зіновій, Макар, Максим, Марко, Олександр, Олена, Степан, Стефан.

30 Четвер 30.10.1888 року Лауд Джон запатентував кулькову ручку.

☀️ схід – 14:39, захід – 23:59. Зростаючий опуклий місяць. 9-й день. ☀️ схід – 07:07, захід – 16:56. Тривалість дня – 09:49. Тривалість ночі – 14:11.

31 П'ятниця Міжнародний день Чорного моря. Міжнародний день економії. Всесвітній день міст.

☀️ схід – 14:55, захід – ----. Зростаючий опуклий місяць. 10-й день. ☀️ схід – 07:08, захід – 16:55. Тривалість дня – 09:47. Тривалість ночі – 14:13.

1 Субота День вегана. День чоловіків.

☀️ схід – 15:09, захід – 01:20. Зростаючий опуклий місяць. 11-й день. ☀️ схід – 07:10, захід – 16:53. Тривалість дня – 09:43. Тривалість ночі – 14:17.

2 Неділя День працівника соціальної сфери. Міжнародний день припинення безкарності за злочини проти журналістів.

☀️ схід – 15:22, захід – 02:42. Зростаючий опуклий місяць. 12-й день. ☀️ схід – 07:12, захід – 16:51. Тривалість дня – 09:39. Тривалість ночі – 14:21.

3 Понеділок День інженерних військ. День ракетних військ та артилерії.

☀️ схід – 15:36, захід – 04:07. Зростаючий опуклий місяць. 13-й день. ☀️ схід – 07:13, захід – 16:49. Тривалість дня – 09:36. Тривалість ночі – 14:24.

4 Вівторок День залізничника України.

☀️ схід – 15:52, захід – 05:36. Зростаючий опуклий місяць. 14-й день. ☀️ схід – 07:15, захід – 16:48. Тривалість дня – 09:33. Тривалість ночі – 14:27.

5 Середа 5.11.1935 року випущена настільна гра «Монополія».

☀️ схід – 16:13, захід – 07:10. Повний місяць. 15-й день. ☀️ схід – 07:17, захід – 16:46. Тривалість дня – 09:29. Тривалість ночі – 14:31.

Арсен, Іван, Інокентій, Олександр, Павло, Семен, Фаїна, Федір, Ярема, Оникій, Сильвія.

Ганна, Григорій, Наталія, Тимофій, Ярема, Галактіон, Дорофій.

Головний бухгалтер ВДОВИЧЕНКО Тамара Федорівна

Політики УЛІЦЬКИЙ Василь Михайлович

Інформації ВЛАШИНЕЦЬ Леся Стенанівна

Інтернет-новин НЕКОЗ Наталія Валеріївна

Передплати і розповсюдження КОСІНСЬКА Ольга Олексіївна

Спеціальні кореспонденти ІВАНЮК Раїса Іванівна

ЛІСОВИЙ Ігор Сергійович

Телефони редакції: 066 82 47 160, 096 77 31 037

ВІДДІЛИ РЕДАКЦІЇ

ТЗОВ «Газета «Волинь» п/р UA83305299000026007000803281 КБ Приватбанк, ФОП 305299, ЄДРПОУ 02471695 Друк офсетний. Обсяг 3 друку. аркуші

Передплатний індекс: 30000

Ідентифікатор медіа: R30-02496, рішення від 18.01.2024 № 142

Віддруковано: ТОВ «Поділля-Тер», м. Тернопіль, вул. Текстильна, 28. Тел.: (0352) 52-27-37. http://a-print.com.ua

Тираж випуску: 8192. Загальний тижневий тираж: 8313. Замовлення № 1519.

ВОЛИНЬ www.volyn.com.ua t.me/Volyn_ZMI facebook.com/Volyn.ZMI

Головний редактор і відповідальний за випуск ЗГОРАНЕЦЬ Олександр Олександрович

Редакція залишає за собою право на літературне редагування надісланих матеріалів без узгодження з автором. Рукописи не повертаються й не рецензуються. Редакція може не поділяти думку авторів. Передрук або відтворення у будь-якій формі матеріалів, розміщених у газеті «Волинь-нова» чи на її інтернет-сторінці, без письмової згоди видання заборонено. Публікації під рубриками «Офіційно», «Політика», «Точка зору», «Секрет успіху», «Благодійність», «Економіка», «Актуально», «Добра справа», а також із позначкою «-1» – друкуються на правах реклами.

За зміст рекламних матеріалів та листів, надісланих читачами, газета відповідальності не несе. Редакція залишає за собою право відмовити в розміщенні рекламної статті, якщо її зміст суперечить законодавству України, нормам моралі або може завдати шкоди виданню.

Тижневик «Волинь». Ціна Договірної. Набраний і зверстаний в комп'ютерному центрі ТЗОВ «Газета «Волинь» ЗАСНОВНИК: ТЗОВ «ГАЗЕТА «ВОЛИНЬ» Місцезнаходження видавця: 43025, м. Луцьк, просп. Воли, 13. Поштова адреса за якою здійснюється редакційний контроль: вул. Ковельська, буд. 2, м. Луцьк Волинської обл., 43016. volyn.nova@gmail.com, reklama.volyn@gmail.com Заснована 27 вересня 1939 року.*

Місячний і сонячний календарі склад Вадим ХОМІК, вчитель фізики та астрономії КЗЗСО «Луцької ліцей №1 Луцької міської ради»